

8367













# రసార్ణవసుధాకరము-చమత్కారచంద్రిక.

వ్యాకరణవిద్యా ప్రవీణ-విద్వాక్, చిలుకూరి పాపయ్యశాస్త్రి.



సంస్కృతమున 'రసార్ణవసుధాకర'మను మూఁడు విలాసములు గల యీ యలంకారగ్రంథమును రచించిన కవివరేణ్యుఁడు- ఆంధ్ర మండలాధీశ్వరుఁడు, సర్వజ్ఞ మాజామణియు నగు సింగభూపాలుఁడు. ఎనిమిది విలాసములతో నిల్చి, సరససాహిత్యచాతురీధురీణత నెల్లెడల పెదచల్లు 'చమత్కారచంద్రిక' యను నీ యలంకారగ్రంథమును రచించినయీతఁడు - రసమీమాంసారచయితమగు కాశీశ్వరమిత్రుని శిష్యుఁడును, సర్వజ్ఞ సింగభూపాలుని యాస్థానకవిశ్వరుఁడును నగు విశ్వేశ్వరకవిచంద్రుఁడు<sup>1</sup> విశ్వేశ్వరకవి తనకృతిని సింగభూపాలకీర్తిసుధాసార శీతలనుగా నొనరించి,<sup>2</sup> గ్రంథముం దెల్లెడలను నాతని సాహితీధురీణతను, రాచకొండ రాజధానిగాఁ జేసికొని యా ప్రభువర్యుఁడు ప్రదర్శించిన శౌర్యాదార్యాదికమును వెల్లడించి యున్నాఁడు.

1. తదిష్టమఖిల ప్రమాణసంసిద్ధే రససుధానివ్యంజే మువనోభి రనుభూయ మానే యోగ్యానుపలబ్ధి లక్షణ మభిప్రమాణం రసావమానసైన్ దురాగ్రోహణాం విపరితసాక్షరాణాం మనసివైవగ్యాభావ కేవోవిభాసయతి. తథావోక్త మస్మనాచార్యైః కాశీశ్వరమిత్రైః రసమీమాంసా యుమ్. చమత్కారచంద్రిక-పంచమవిలాసము.

2. కృతి రభిమతకృతిచతురా చతురోదాత్రనాయకగుణోదారా ఇతి లక్షణకృతిరత్నం రచయే శ్రీసింగభూపగుణోదాహరణమ్.
- .....

ఇతి సరససాహిత్యచాతురీధురీణ విశ్వేశ్వరకవిచంద్రప్రణీతాయాం శ్రీసింగభూపాలకీర్తిసుధాసారశీతలాఁకాం చమత్కారచంద్రికాయాం కర్ణపదవిశేషో నామ ప్రథమవిలాసః.

చమత్కారచంద్రిక-ప్రథమవిలాసము.



రసావస్థాకరము — చమత్కారచంద్రిక.

**క్షుద్రంభములందలి ప్రమేయము.**

రసార్ణవసుధాకరము — ప్రథమవిలాసమున, నాయికానాయకలక్షణములు తద్దేవములు, శృంగారరసనిభావములు, రీతులు, గుణములు, వృత్తులు, సాత్త్వికభావములును లక్షణోదాహరణములతోఁ గూర్పఁబడినవి.

ద్వితీయవిలాసమున — సంచారిభావములు, రసాశ్రయవివేకము, ఘోషోగ విప్రలంభశృంగారరసభేదములు, కరుణాదిరసవిచారమును నిరూపింపఁబడినవి.

తృతీయమున — నాట్యస్వరూపము, లాస్యాంగములు, దశవిధరూపకములు, తదంగములు మున్నగు విషయములు, వివిధదృశ్యకావ్యములందలి యుదాహృతులతోఁ జూపఁబడినవి.

చమత్కారచంద్రిక — ప్రథమవిలాసమున, వర్ణవదగుణదోషవిచారము, ద్వితీయమున దోషస్వరూపనిరూపణము, తృతీయమున గుణదోషస్వరూపోదాహరణములు, చతుర్థమున వృత్తిప్రీతిపాకములు, ఝుద్రకావ్యస్వరూపమును, పంచమమున రసభావాదులు, షష్ఠమున శబ్దాలంకారములు, సప్తమమున అర్థాలంకారములు, అష్టమమున ఉభయాలంకారములును జూపఁబడినవి. విద్యానాధవీరచిత్రముయిన ప్రతాపరుద్రీయమునందువలె లక్షణములకు లక్ష్యములుగ నొసఁగఁబడిన శ్లోకములన్నియుఁ జూపఁబడినవి. ఇట్లుగ భూపాలనామగ్రధితములై యున్నవి.

8. ఈవర్ణవిచారమున నీకవి గూర్చిన శ్లోకములు ఆంధ్రలాక్షణికులచేఁ దమ ఛందోగ్రంథములం దాయాప్రసంగముల నుదాహరింపఁబడినవి. మరియు ఆలారి కందాలాప్యునిచే రచింపఁబడిన ఆలంకార శిరోభూషణముఅను సంస్కృతాలంకారగ్రంథమునందును, గౌరవరచించిన లక్షణదీపిక (సంస్కృతము) యందును నీప్రథమోల్లాసమునందలి శ్లోకములు ప్రమాణముగాఁ గైకొనఁబడినవి.

మాఁడుఁడః — పరిమత్తుస్తక భాండాగారమునందలి 8441 సంఖ్యగల ఆలంకారశిరోభూషణము.

ప్రథమోల్లాసము.

చూ. గౌరవీరచిత్రముయిన లక్షణదీపిక ప్రథమవిలాసము. సంఖ్య-2585.

ఈ రెండిటికి గల పోలికలు-విరోధములు.

1. లక్షణనిర్మాణమున సరళత రెండిటను గలదు.
2. లక్షణసమన్వయమును దెలుపుట రెండిటను గలదు.
3. ఇతరాలంకారికుల మతములను ఖండించుచు స్వమతమును వ్యక్తము చేయుట రెండిటను గలదు.
- 4 కవులిద్దఱును స్వయముగఁ గూర్చిన శ్లోకములు రెండిటను మధురములే.

5. సుధాకరమున, కవి స్వయముగ రచించి కూర్చిన శ్లోకము లల్పముగను, ఇతరకవుల కావ్యములనుండి శ్లోకము లధికముగను లక్ష్యములుగఁ గూర్పబడినవి. చంద్రికయందు కవి స్వయముగ రచించిన శ్లోకము లధికముగను, ఇతర కావ్యములనుండి శ్లోకము లల్పముగను గ్రహించబడినవి.

6. సుధాకరమున, సరస్వతీకంఠాభరణమున భోజుఁడు దెలిపిన మతము చాలవఱకు ఖండింపబడుచు వచ్చినది. చంద్రికయందుఁ జాలవఱకు భోజునిమత మనుసరింపబడుచు వచ్చినది.<sup>4</sup>

7. సుధాకరమున నాయికానాయక స్వరూపోదాహరణములు రసభావాదులు దశవిధహాసక స్వరూపమును విపులముగఁ జర్చింపబడినవి. చంద్రికలో నీ యంశములు కొన్ని పూర్తిగ విడువబడినవి. కొన్ని మాత్రము సూక్ష్మముగఁ జర్చింపబడినవి.

8. సుధాకరమున లక్షణములనామములు చాలవఱకుఁ బ్రాచీనాలంకారికులచే వాడబడినవియే సేకరింపబడినవి. చంద్రికలో నట్లుగాక లక్షణనామములు చాలవఱకు కవి స్వయముగ నిర్మించినవియే.

4. See Miscellaneu-Literary notes (continued) by Dr. V. Ragha van B. A. (Hons) VI. The Chamatkara Chandrika of Visveswara. Annals of the Bhandarkar Oriental research Institute Poona. Vol. XVI page 131 to 140

9. సుధాకరమునందలి ప్రమేయము ప్రాచీనాలంకారికులు చర్చించినదియే. చంద్రికలో నట్లుగాక సంస్కృతాలంకారికు లెవ్వరును దమ గ్రంథములందుఁ జర్చింపని ఛందోవిషయము చర్చింపఁబడినది.

చరిత్రకువయోగించు నంశములు.

సుధాకరోపక్రమమున, కృతిక ర్త వంశావళి కూర్పఁబడినది. అందు న్ను, దాచనృపతి మొదలుగ కృతిక ర్తయగు సింగభూభ ర్త పుత్రులవఱకుఁ గల వంశవృక్షము స్పష్టముగఁ దెలుకఁబడినది.

చంద్రికలో రసార్ణవసుధాకరక ర్తయు, విశ్వేశ్వరకవికృతికి భ ర్త యు నగు సింగభూపతి రాచకొండ రాజధానిగాఁ జేసికొని వింధ్య క్షేత్రైల ముల నడుమ నున్న యంద్రక్షమానుండలమును బాలించినట్లు తెలుపఁ బడినది.<sup>5</sup> ఈ సింగభూపతిని కల్యాణభూపతియని పేర్కొనినాఁడు.<sup>6</sup> శ్లేషభంగిచే నొకశ్లోక మీ సింగభూపతి కల్యాణద ర్గమును జయించి, యచట జయ స్తంభమును స్థాపించి, సామ్రాజ్యసింహాసనము నధిష్ఠించి నట్లు తెలియఁజేయుచున్నది.<sup>7</sup> ఈ కల్యాణద ర్గము కీ శ్లే. కొమ్మఱ్ఱాజు లక్ష్మణరావుగారు, తమ వ్యాసావళియందుఁ దెలిపిన నై జామ ప్రాంతమునం

5. రాజా స రాజాచల నామధేయా  
కుధ్యాస్య వంశక్రమరాజధానీమ్  
సతాలచరజ్ఞా మసతాంచ శిఖాం  
న్యాయానురోధా దనుపందధార.

6. మండలీకృత శోదంజో రణే కల్యాణభూపతిః  
కరకంపితకల్పారో మీనాంక ఇవ రాజతే.

చ. చంద్రిక-తృతీయనిలాసము.

7. కల్యాణేశుణజేష్టయా ప్రకటిత స్తంభప్రతిష్ఠాక్రమే  
వం (మం?) దాక్షుచ్చునిసుందరే లలితవృక్కాణక్రియాతోరణే  
భావోల్లాసవిలాసకే వరతనో రస్యా మనోమంటపే  
క్రి సింగక్షితిపాలమూర్తి ర సుతే సామ్రాజ్యసింహాసనమ్.

దలి కళ్యాణిపట్టణము కావచ్చునేమో? విమర్శకులు నిర్ణయించెదకు గాక.

సింగభూపతి కలింగదేశాధిపతివైఁ గోపింప నాతఁడు తనకన్నియ నీతని కల్పించి యనుగ్రహపాత్రుడయ్యెనని మఱియొకచోఁ జంద్రికలోఁ దెలిపియున్నాఁడు.<sup>9</sup> ముద్రితములయిన వెంగుగోటివారి వంశావళులలోఁ జూపఁబడిన వంశవృక్షములచొప్పున రసార్ణవసుధాకరకర్తయగు నీ సింగభూపతి యేడవతరమువాఁడు. ఈతని తాతయు సింగభూపతియే తాతగారు జీవించియుండఁగ నీ మనుమనికిఁగూడఁ బ్రసిద్ధి చేకూరుటచే నీతనికి కుమారసింగభూపతి యను నామమేర్పడి, తరువాతి వంశక్రమ మున నీ 'కుమార' యను శబ్దము బిరుదవాచకమై పరంపరాగతమగు చున్నట్లు గానవచ్చెడిని. కావుననే నేటికిని రేచర్లవంశీయులగు క్రమ వర్యులవామములు 'కుమార' శబ్దోపపదకములుగ నున్నవి. చంద్రికలో నీసింగభూపాలుని కుమారసింగభూపాలుఁ డని పేర్కొనినాఁడు.<sup>10</sup>

ఈసింగభూపతి యాస్థానకవియు, 'అమరపదపారిజాత' మను అమరకోశవ్యాఖ్యానమును రచించిన బామ్మకంటి అప్పయ్యచార్యుఁ

8. ఈకల్యాణము మహారాష్ట్రదేశమునందలి రైల్వేస్టేషన్ అయిన కల్యాణ్ కాదు. కన్నడదేశమందలి కల్యాణిపట్టణము. ఇది నైజామురాజ్యమునందు గుల్బర్గా జిల్లాలో నున్నది.  
చూ. లక్ష్మణరాయవ్యాసానళి-చాగుప్యలు దాక్షిణాత్యులే. పుట గిగి.

9. సింగక్షోణి భుజాకలింగకుభుజే క్రుద్ధస్య తస్మిన్ క్షణే దత్రాంత త్రనయా ముపాయనతయా లోకోత్తమాంపశ్యకః వ్యావృత్తా ధనువః కటాక్షసరణి స్తమ్భ్యులతాలాకినీ ద్యుక్కోణం పరిచ్ఛాత్య రాగమహిమా చిత్తే పరం దేవతే.  
చ. చంద్రిక-పంచమవిలాసము.

10. కుమారశ్రీసింగే జలధిరశనాం కాసతి మహీ మమర్యాదా ధ్యస్తా పతనపరిణాహాప్రతిభుకః అధర్మా నిర్మూలా పరకపరిపాకప్రణిధయో విస్పా దుశ్చేష్టా కలికలువపేళిపరిధయః చ. చంద్రిక-సప్తమవిలాసము.

దును నీతని 'కుమారసింగభూపతి' యని పలుమాటు లుగ్గడించెను న్నాఁడు. అప్రసంగముననే సింగభూపాలుని పాండితీవైభవమును సుస్పష్టముగఁ జాటియున్నాఁడు.<sup>11</sup>

విశ్వేశ్వరుఁడు తన కృతిభర్తయగు సింగభూపతి రసారవసుధాకరమును రచించినట్లు వాచ్యముగను, సంగీతసుధాకరమును రచించినట్లు వ్యంగ్యముగను చంద్రికలోఁ దెలిపియున్నాఁడు. ఆశ్లోకముల నిట్లునుదాహరించెదను.

రూపకం దశధాప్రోక్షం నాటకాదివిభేదతః  
మహాప్రబంధసామ్రాజ్య మధికర్తు మిదం క్షమం  
సింగభూపాలరచితే రసావర్ణ వసుధాకరే  
అస్య క్రపంచో విశ్లేయః కేతథా వక్తు మీశతే.

చ-చంద్రిక, తృతీయవిలాసము.

అనుక్తానా మిహాన్వేషాం లక్ష్యలక్షణవిస్తరః  
సింగభూపాలరచితే రసావర్ణ వసుధాకరే  
ఆదిద్వితీయయో స్సాధు శీలనీయా విలాసయోః

చ-చంద్రిక, ఐంచమవిలాసము.

- 
11. శ్లో. కేచన్లక్షణకథాతేరాస్థావ్యాం సింగభూపతేః  
 బొమ్మకంట్యప్పయాచార్యమూర్త్యా బాగ్ధి కారదా ౧.  
 కుమారసింగభూపేన లక్ష్యలక్షణవేదినా  
 శోధితీశ్చేదయం గ్రంథః కిం శోధ్య శ్శోధకాంతరైః ౨.  
 కుమారసింగభూపేన యః కవాపి న శోధితః  
 సగ్రంథ శ్శోధిశోఽప్యవైయః కిం బుధై ర్వ్యవహీయతే 3.  
 కావ్యాలంకారనానార్థతత్త్వభావిరమానసః  
 కుమారసింగభూపాల ఏక ఏవాప్తి వాపరః ౪.  
 కుమారసింగభూపాలకృతయ స్తస్య నిత్యకః  
 ఏషయన్తి నూదం దృష్టా దృష్టాన్తాః కృతినః పరమ్. ౫.

అమరపదపారిబాతము-తుదిశ్లోకములు.

రసార్ణవసుధాకరము—చమత్కారచంద్రిక.

సంగీతక్రమచంద్రమప్రియసఖీ శృంగారసంజీవని  
 సౌజన్యక్షుమసారణీ చతురతాసామ్రాజ్యసింహాసనం  
 శ్రీ సింగక్షీతిపాలశేఖరమణే ర్వైయాత్యమంటాకథ  
 శ్చాటువ్యాహృతివైఖరీ విజయతే సాహిత్యశిల్పావధిః

చ-చం. చతుర్థవిలాసము.

'రసార్ణవసుధాకర' 'సంగీతసుధాకర'ముల తుదిగద్యలపోలికను బట్టిచూడ నీరెండ్లిని రచించిన సింగభూపతియొక్కడేయని తెలియుచునేయున్నది. నామసామ్యమునను ఏకకర్తృకత్వము స్థిరపడుచున్నది <sup>12</sup>

శ్లో. అథశ్రీసింగభూపాలో దీర్ఘాయు ర్వసుధామిమామ్  
 నిశాంసపీఠే నిర్వాజం కురుతే సుప్రతిష్ఠితామ్.

రసా-సుధా, ౧ విలాసము. శ్లో. 27

అనగా, సింగభూపాలుడు దీర్ఘాయుర్దాయముగలవాడై చిరకాలము తన యంసపీఠం దీభూవలయును స్థిరముగ నున్నదానిగా నొనర్చెనని భావము. వెలుగోటివారి వంశవృక్షక్రమమున నేడవతరము వాడగు నీసింగభూపతి రాజ్యప్రారంభకాలమును గాని, తుదిసమయ మానుగాని యిదమిత్థమని నిర్ణయించుటకుఁ దగినశాసనాద్యాధారములు నేటిదనుకఁ గానరాకున్నవి. కాని వైశ్లోక మాత్రము చిరకాలము జీవించినట్లును, చిరకాలము రాజ్యమును బాలించినట్లును క్రబలమయిన సాక్ష్యము నిచ్చుచున్నది.

12. శ్రీమదండ్రపండలాధీశ్వర ప్రతిపండభైరవ శ్రీయన్నపోతనకేంద్ర నంబన భుజబలభీమ శ్రీసింగభూపాలవిరచిత రసార్ణవసుధాకరనామ్నివాట్యాలంకారే భావోల్లాసోనామ తృతీయోవిలాసః. రసా. సుధా-తుదివచనము. శ్రీమదండ్రపండలాధీశ్వర ప్రతిపండభైరవ శ్రీఅవోత.....భుజబలభీమ శ్రీసింగభూపాల విరచితాయాం సంగీత సుధాకరాఖ్యాయాం సంగీత రత్నాకరవ్యాఖ్యాయాం ప్రబంధాధ్యాయశ్చతుర్థ స్థపూత్యైః

మఱియు సీసింగభూపతి, వంశమునుబెంపొందించు సుతులతోఁ గూడ వింధ్యశ్రీశైలమాల మధ్యచున్న యాంధ్రమండలమును బాలించుచు వివిధచుయిన భోగముల నచుభవించెనని యీక్రింది శ్లోకము చాటుచున్నది.

శ్లో. వింధ్య శ్రీశైలమధ్యక్షామండలం పాలయన్ సుతైః

వంశవ్రవర్తకై రథాన్ భుజ్జేభోగపురందరః

రసా. సుధా. ౧ విలాసము. శ్లో. 42

పై రెండుశ్లోకములనుబట్టిమాడ సీసింగభూపతి పుత్రులతోడను పౌత్రులతోడనుగూడి చిరకాలము రాజ్యము పాలించినట్లు తెలియుచున్నది గదా! కావున శ్రీనాథుని సమయమునకును నీతఁడు జీవించి యే యుండవచ్చును. శ్రీనాథుఁడు సరస్వతీస్తుతిపూర్వకముగ దర్శించి మన్ననవహసినట్టియు, సర్వజ్ఞబిరుదాంకితుఁడు, కృతికర్త, కృతిభర్తయు నగు సింగభూపతి రసార్ణవసుధాకరకర్త యయిన సింగభూపతియే కావచ్చును.<sup>13</sup>

రసార్ణవసుధాకరకర్తకు సర్వజ్ఞ బిరుదము గలదా?

రసార్ణవసుధాకరకర్తయైన సింగభూపతికి సర్వజ్ఞ బిరుదము లేదనియే చాలవఱకు విమర్శకుల యూహ. రసార్ణవసుధాకరమునఁ గానరాదు. సంగీతసుధాకరమునఁ గలదేమో తెలియరాదు. కాని, చమత్కారచంద్రికయగును, అమరపదపారిజాతము (బొమ్మకంటి అప్పయూచార్య విరచితము) నందును లేదనుట యెంతవఱకుఁ బొసఁగునో విమర్శింపవలసియున్నది. చంద్రికను రచించిన విశ్వేశ్వరకవియు, అమరకోశవ్యాఖ్య రచించిన అప్పయూచార్యుఁడను సింగభూపాలుని సాహితీవైభవమును దమ శక్తికొలఁది కొఱతలేకుండ వ్యక్తము చేసియు, నాతని బరమప్రమాణికాలంకారికునిగా సంగీకరించినట్లు పెక్కుశ్లోకములఁ దమగ్రంథములందుఁ దెలిపియున్నారు. మఱియు వీరిద్దఱు వాచ్య

13. ఈపుల కాలిన్లనుపూర్వకమున వ్యాసమునఁ దెలుపువాఁడ.

ముగను క్లేషమూలమునను నాతని సర్వజ్ఞ బిరుదము నుగ్గసించి యున్నారు ఆశ్లోకముల నిచటఁ బొందుపఱచుచున్నాఁడను.

శ్లో. విద్యాదైవత తాతతావకగురో సర్వజ్ఞమాడామణే

స్తోతవ్యోఽసి మనీషిణా త్వయథ నా మన్యోజవాకై రలం

ఇత్థం సింగమహీపతిం గురుజనోఽచ్యుభాషతే దో-వాన్

తత్తత్పద్ధతిధర్మమర్మణి పరిచ్ఛేదావి సంవాదికమ్.<sup>14</sup>

ఇందలి 'సర్వజ్ఞమాడామణే' యను పదము సంబోధనప్రథమా విభక్త్యస్తమేగాన బిరుదవాచకమరుటకు సంశయమక్కఱలేదని సాయూహ.

ఇట్లులేనే బొమ్మకంటి అప్పయూచార్యుఁడు తాను రచించిన అమరపదసారిజాతము తుది నీక్రిందిశ్లోకముచుబొందుపఱచియున్నాఁడు.

శ్లో. జై వాత్మకం బుభగురుం నిలయం కలనాం

సర్వజ్ఞమూర్ధమణి మా శ్రీతశుద్ధపక్షమ్

శ్రీబ్రాహ్మకంట్యుపపవాంకిత మప్పయార్యం

సర్వేష్టితోషితసురం ద్విజగాజ మాహుః

ఈశ్లోకమందలి విశేషణములన్నియు క్లేషమహిమచే అప్పయూ ర్యునకును, చంద్రునకును సరిపడుచున్నవి. అప్పయూర్యునిపక్షమున "సర్వజ్ఞః మూర్ధమణిః యస్య తం అను వ్యుత్పత్తిచే సర్వజ్ఞ బిరుదాంకితుఁడైన సింగభూపతి ప్రామాణికశిరోమణి గాఁగలవాఁడు" అను నర్థము సర్వజ్ఞమూర్ధమణి అనుపదమునకు సిద్ధించును. కావున వివిధలక్షణలక్ష్యవేత్తయు, కావ్యాలంకారతత్వవేత్తయు, కృతికర్తయునగు తన యేలికకు సహజసిద్ధమయిన 'సర్వజ్ఞ' బిరుదము నీ మప్పయూర్యుఁడును

14. ఈశ్లోకమందలి 'సర్వజ్ఞమాడామణే' అను పదము పరిషత్సుప్తకథాండా గారమునందలి వ్యాకృతప్రతిబంధమును, మదరాసు దొరతనమువారి ప్రాచ్య లిఖిత ప్రకథాండా గారమునందలి D 2-9-80 R 2679 సంఖ్యగలవ్యాకృత ప్రతిబంధమును స్పష్టముగఁ గన్పట్టుచునే యున్నది.



స్మరియించెననుటలో వివ్రతిపత్తి రముడనక్కఱలేదని నా యూహ. కావున నీకవిత్యులచే నుక్తపదములు, ఆనాటి పండితవ్యవహారములో నెలకొనియున్న యీ సర్వజ్ఞ బిరుదమే తఱునాతివారి కందఱకు వచ్చిన ట్లూహించుట సమంజసము; కాని, రసార్థవసుధాకరార్థకు సర్వజ్ఞ బిరుదము లేదని త్రోసివేయుటమాత్ర మెట్లుచు భాసంగదు.

**గ్రంథకర్తృత్వ నిర్ణయము.**

వెనుక నేఁ దెలిపినట్టివి విశ్వేశ్వరకవి అప్పయ్యార్యుఁడును నీతనిఁ గృతకర్తగాఁ జమగ్రంథములఁదెలిపియున్నారు. కాని, కొందఱు రసార్థవసుధాకరమును సింగభూపతిరచియుండలేదేమో? విశ్వేశ్వరకవియే దీనిని రచించి సింగభూపాలునిపై నారోపించినాఁడేమో? అననొక సంశయమును బొందుచున్నారు.

వారు, రసార్థవసుధాకరకర్త సింగభూపాలుఁడు కాదనుటకుఁ దెలుపు హేతువులు—1. గ్రంథకర్త సుధాకరమునఁ దన్నుఁగూర్చి తాఁ జెప్పుకొనుట 2. 'మమైవ కందర్పసంభవే' అని సుధాకరమునను చంద్రికయందును శ్లోకముల నద్దఱు న దాహించుట 3. సుధాకరముచందలి శ్లోకములే కొన్ని చమత్కారచంద్రికయందును గాఁవచ్చుట—యచు నిది. ఈ హేతువులెంతవఱకు స్థిరపడునో పఠించిచూతము

కవి తన్నుఁగూర్చి తాఁ జెప్పుకొనినపద్యము లన్నియుఁ దానే రచియించెననుటకుఁ బ్రమాణము మృగ్యము. అట్లాతఁడే రచియించెనన్నను, దిన్నుఁగూర్చి తాఁ జెప్పుకొనినమాత్రమున గ్రంథకర్తృత్వమునకు భంగము వాటిల్లనేరదు. అట్లేయఱుచో భోజపిరదితమున సరస్వతీకంఠాభరణముసంఘము భోజునిఁగూర్చి చెప్పినశ్లోకము గాఁవచ్చుచుగాన నదియు భోజకర్తృకము కాదనవలసినవచ్చును. <sup>15</sup> ఎవ్వరేని భోజునిఁగూర్చి

15 జయ జయ జయ శ్రీమన్ భోజ ప్రభాతి విభావరి  
 వద వద వద శ్రోణం విద్వన్ ఇళం న్యూనిధీకులే  
 కృణు కృణు కృణు త్వద్వ త్సూక్యోఽనురజ్యతి మండలం  
 సహి సహి సహి ఔచూర్తూడః క్షణేన విరచ్యతే.  
 చూ. సరస్వతీ కుళాభరణము. 2 వ పరిచ్ఛేదము-189 శ్లో.

చెప్పిన కద్యమందుఁ బ్రవేశించెనందురా యిచ్చటను నట్లే యూహించు నగును.

మఱియు సర్వసమర్థుడయిన కవి తన్నుఁగూర్చి తనగ్రంథమునఁ దాఁజెప్పకొనుట యాతనికిఁగల గ్రంథగ్రంథకపాటవమును దెల్పునుగాని, యంతమాత్రమున గ్రంథకర్తృత్వమునకు భంగమును గల్గింపనేరదు. కాదందురా? రసగంగాధరకర్తయగు జగన్నాథపండితరాయలకు నిట్టి యవస్థయే తటస్థించును. పండితరాయలు తన్నుఁగూర్చి చెప్పకొనిన శ్లోకము:—

శ్లో. ఆములా ద్రత్నసానోర్మలయవలయితా దాచకూలాత్పయోధే  
 ర్యావంత స్తున్తి కావ్యప్రణయనకటవ స్తే విశంకం వదన్తు  
 మృద్వీకామధ్యనిర్యన్యస్యణరసర్పకీమాధురీభాగ్యభాజాం  
 వాచా మాచార్యతాయాః పద మనుభవతుం కోఽస్తిధన్యో మదన్యః.  
 చూ. రసగంగాధరము, ప్రథమాననము, గర్వోదాహరణము.

ఆంధ్రభాషయం దుత్తమ ప్రబంధముల రచించిన కవీశ్వరులు పెక్కురు తముఁగూర్చి తారుప్రాథముగఁ జెప్పకొనియేయున్నారు. కావున నిట్లు చెప్పకొనుట గ్రంథకర్తృత్వమునకు భంగము సేయఁజాలదు. ఇక రసార్థ వసుధాకరమున నొకశ్లోకము -

“యథాకందర్పసంభవే మమైవ  
 శ్లో. ఉభే తదాసీ ముభయోస్తు చిత్తే  
 కదష్టనిశ్వాసచణ్ణుకేన  
 ఏకీకరిష్యే న్నుచురాగిల్పీ  
 రాగోష్మలై వ ద్రవతా మనైషీత్.”

అను నీరీతిగ నుదాహరింపఁబడినది.<sup>16</sup> నాగరిలిపిముద్రణము నందే యీశ్లోకము గానవచ్చుచున్నది. మైసూరునందు ముద్రితమయిన

16. చూ. రసార్థవసుధాకరము. అనంతకయన గృంథాఽలి 20.  
 రెండవ కొలఁనము. 112 శ్లో. (నాగరిలిపి ముద్రణము)

తెలుఁగులిపి రసార్ణవనుధాకరమున నీతావున నీశ్లోక ముదాహరింపఁబడలేదు. ఈశ్లోకము లేకుండుటయేగాదు. ఈ శ్లోకమునకుఁ బూర్వమందున్న మూఁడు శ్లోకములందు నిందును వేర్వేరుగఁ గన్పట్టుచున్నవి. రెండుప్రతులందును నిట్టిమార్పులు పెక్కులు గానవచ్చుచునే యున్నవి.

చమత్కారచంద్రిక-చతుర్థిలాసమునందు-

శ్లో. “మఖప్రదానై రవిలంబపూర్వైః కంఠగ్రహైః క్షీప్ర విపీడితాంగైః  
కరప్రచారై శ్చిధిలోఽరోధైః లభైః ప్రియాయా ముముదే ముకుందః

ఇతి కందర్పసంభవే”

అను నీరీతిగ నీశ్లోకము రెండు తావులందును,

“తథాచ మమైవం

చిక్షేపలక్ష్మీ ర్నిటలేనభాగైః ప్రస్వేదవారాతప మాక్షిపన్తి  
జుగోప దేవోఽపి సరోమహర్షం జవాభివాతాహతికై తవేన

ఇతికందర్పసంభవే”

అను నీరీతిగ నీ శ్లోక మొకతావునందును కందర్పసంభవమునండి యుదాహరింపఁబడినది. కాని “తథాచ మమైవ, ఇతికందర్పసంభవే” అని- శ్లోకము చమత్కారచంద్రికయం దుదాహరింపఁబడియుండులేదు. పుడ రాసు దొరతనమువారి ప్రాచ్యలిఖిత పుస్తకభాండాగారమునందున్న వ్రాతప్రతియందుఁగాని, పరిషత్పుస్తకభాండాగారమునందలి వ్రాతప్రతియందుఁగాని ‘మమైవ’ అని కానరాదు. “తథాచమమైవం” అనియే రెండిటను గలదు. మఱియు నీ “చిక్షేపలక్ష్మీ” రిత్యాదిశ్లోకము రసార్ణవ నుధాకరముననుదాహరింపఁబడినది.<sup>17</sup> కానియిట, ‘మమైవకందర్పసంభవే’ అనిగాని, ‘ఇతికందర్పసంభవే’ అనిగాని జేర్కొనినట్లుగానరాదు. విశ్వేశ్వరకవి కందర్పసంభవమును దానే రచించెనని చెప్పకొనఁదలఁచి

17. చా. రసార్ణవనుధాకరము. ద్వితీయకలాసము పుట ౧౨ తెలుఁగులిపి ముద్రణము  
” ” పుట 125 నాగలిపి ముద్రణము.

నచో 'మమైవ' అని యుండవలెనుగాని, 'మమైవం' అనుట శాస్త్రపరిపాటికాఁజాలదు. కావున కర్తృత్వవిషయమున సంశయగ్రస్తములయిన యీ శ్లోకములనాధారముగాఁ జేసికొని సింగభూపతి రసార్ణవసుధాకరమును రచియింపలేదనుట యెట్లును బొసఁగఁజాలదు.

మఱియొకమాట. సింగభూపాలునకు గ్రంథకర్తృత్వసామర్థ్యము లేదందుమా? అట్లయినచో విశ్వేశ్వరకవి తనచంద్రికలో నాతనిప్రతాపాదివైభవముకంటె సాహిత్యవైభవమును నధికముగఁ జూట్టుట తటస్థించునా? కవులు తమకృతిభర్తలను స్తుతించునవసరములందు బుధరంజనుడని, కవికల్పతరువని, సాహిత్యగోష్ఠీప్రియుడని వర్ణించుట సహజముగాని, సాహిత్యశిల్పావధియని, సాహిత్యసామ్రాజ్య ధురంధరుడని, ప్రామాణికలాక్షణికుడని వర్ణించుపట్ల నాప్రభువునం దంతటి ప్రతిభావిశేషములేకుండ విచ్చలవిడిగఁ బొగడట తటస్థించునా? ఈతఁడేగాక యాప్రభువద్యుని యాస్థానకవియగు బొమ్మకంటి అప్పయార్యుడును నీతని లక్ష్యలక్షణవేత్తయని, కావ్యాలంకార తత్వవేత్తయని, గ్రంథసంశోధకులలో నుత్తముడని, కృతికర్తయనియుఁ దెలిపినాఁడు. ఈతఁడును గేవలమతిశయోక్తిగనే వర్ణించెనందుమా?

ఈ సింగభూపాలునకు సమకాలికుఁడో లేక కొంచెమిటీవలి వాఁడోయగు మల్లినాథుఁడు రసార్ణవసుధాకరమునందలి శ్లోకములను సింగభూపాలీయములోనివని, తాను రచించిన కావ్యవ్యాఖ్యలయందుదాహరించియున్నాఁడు. అయిదాఱు శతాబ్దములు గడదినప్పిమ్మట నేఁడు సంశయమునకుఁ దావలమయినను, నాతనికాలమునకు సన్నిహితుఁడు, మూలములేకుండ నొక్కయక్కరమునను వ్రాయుని పరమప్రామాణికుఁడునగు మల్లినాథుఁడి విశ్వేశ్వరకర్తృకమయిన రసార్ణవసుధాకరమును, సింగభూపాలీయమని నేర్పొనుట బొసఁగునా? <sup>18</sup>

18. తాంబ్రత్యభి వ్యక్తమనోరథాశాం.....శృంగారచేష్టా వివిధాభివ్యూహాః  
అను శ్లోకవ్యాఖ్యానమున "అత్ర శృంగారలక్షణం రససుధాకర" ఇత్యాదిగాను

సింగభూపాలుడు రసార్ణవసుధాకరమునేగాక సంగీతసుధాకరమునుగూడ రచించినని వెచకఁ దెలిపియుంటిని. సంగీతసుధాకరమును విశ్వేశ్వరకవిరచితమై సింగభూపాలునిపేర వెలసెందుమా? మఱియు నీ రెండు గ్రంథముల (రసార్ణవసుధాకరచంద్రికలను) నొకకవయే రచించినచో సుధాకరమున భోజునిమతమును ఖండించినయాలఁడు చంద్రికలో భోజునిమతముననుసరించునా? 19 రెండిటి నొక్కతే రచించినను

ద్వాపారించిన శ్లోకములు రసార్ణవసుధాకరమున 48, 49, 145 పుటలలోఁ గానవచ్చుచున్నవి. చూ. కఘనఁకఘ-తి వ సగ్గ మల్లినాధవ్యాఖ్య (నాగరిలిపిమద్య)ణము)

వఱియు "తదుక్తం భూపాలేః" అని యదాపారించిన శ్లోకములీ సింగభూపాలియమునఁ గాన వచ్చుచున్నవి.

మక్తాఫలేషు ఛాయాయా స్తరళత్వం మివాంతరా  
ప్రతిభాతి యదంగేషు కల్లాకణ్య మిహోన్యతే"

ఈశ్లోకమునుదఱుచుగ మల్లినాగఁడువ్యాఖ్యలయందుదాహరించినాఁడు. ఇత్యది రసా-సుధ ప్రథమవిలాసము 41 వ పుట 181 వ శ్లోకమునఁ గానవచ్చుచున్నది.

\* తుహారసంభరము సప్తమస్థ 91 వ శ్లోకవ్యాఖ్యానమునందలి "కైశిక్యారభటీచైవ" ఇత్యది శ్లోకములు ప్రథమ విలాసము 87 వ పుటలోఁ గానవచ్చుచున్నవి. చూ. (నాగరిలిపి మద్య)ణము) పుట: 87.

19. "భోజీ నోక్తాః స్థాయిసోఽక్యే గర్వఃస్నేహోభృతికృతిః  
స్థాస్సుతే నోద్ధకప్రాయః కాంతోదాత్తరసేష్యపి  
తత్రస్నేహో రతే ర్భేదః స్త్రీపుంసేచ్ఛాత్మకత్వతః"

ఇత్యది శ్లోకవ్యాఖ్యానావసరమున భోజుని మతముననుకరించి, విప్రులముగఁ జర్చించి ఖండించయున్నాఁడు.

చూ. రసార్ణవసుధాకరము-అనస్తయన గ్రంథావలి గం. పుట 168-175.

చమత్కార చంద్రికయందు పరస్పరీకంఠాధరణమనందును జాలకఱకు సమావయిన కల్పములుగల శ్లోకములను బరికింపుఁడు.

శ్లో. అలమర్థానలంకర్యం యద్యుక్త్యత్సత్త్వాది వర్త్యవా  
ష్టేయా జాత్యాదయః ప్రాజ్ఞైకైర్థాలంకార సంజ్ఞయా  
జాత్యిభావనాహేతు రహేతున్నాత్మ ముత్తం  
వికాఢ స్సంభవోన్యోఽన్యం పరిస్పర్తిన్ని దర్శనా

భేదస్పృహహితంబ్రాన్తి ద్వితలోక మిలితంస్కృతిః  
 భావః ప్రత్యక్షతూర్యాణి ప్రమాణానిచ జైమినః  
 నానావస్థాసు బాహునే యాని యాపాణి వస్తుః  
 స్వేభ్యస్వైభ్యోస్యోగ్యేభ్యస్తాని బాతిం ప్రచక్షుతే.

మా. సరస్వతీకంఠాభరణము 85 పరిచ్ఛేదము. నిర్ణయసాగరముద్రణము-పుట 811-812.

శ్లో. అలమర్చానలంఠుః యేతదాశ్రయశోభినం  
 యేతు బాత్యావయః ప్రాజ్ఞైస్తేర్థాలంకార సంజ్ఞయా  
 బాతిద్విభావనాహేతు రహేతుమ్నాక్షుశు త్తరం  
 విరోధస్సంభవోఽన్యోన్యం పరివృత్తిన్చ దన్వవం.  
 భేదస్పృహహితంబ్రాంతిః వితకోమిలితం స్కృతిః  
 భావోఽను మా శార్థాపతి రితితే వికతిః స్కృతాః

మా. చమత్కారచంద్రిక. స్తవమలీలాసము ప్రారంభము.

శ్లో. శబ్దేభ్యో యః పదార్థేభ్య ఉపమాదిః ప్రతీయతే  
 విశిష్టార్థకఃవీనాంతా ఉభయాంకృతియో మతాః  
 ఉపమారూపకం సామ్యం సంకయోక్తి రపహ్నుతిః  
 సమాధ్యుక్తి స్సమాసోక్తి రుత్ప్రేక్షా ప్రస్తుతస్తుతిః  
 సతుల్యయోగితోల్లేఖః ససహోక్తి ప్నముచ్చయః  
 సాక్షేపార్థాంతరన్యాసః సవిశేషా పరిష్కృతిః  
 దీపకక్రమపర్యాయాతిశయశ్లేష భావినాః  
 సంస్పృష్టి రితి నిర్దిష్టా స్తా శ్చతుర్వింశతిర్ముదైః

మా. సరస్వతీకంఠాభరణము 4వ పరిచ్ఛేదము. నిర్ణయసాగరముద్రణము-పుట 898-899

శ్లో. శబ్దేభ్యో య ఇవాదిభ్య ఉపమాదిః ప్రతీయతే  
 విశిష్టార్థకఃవీనాంతా ఉభయాంకృతయోమతాః  
 ఉపమారూపకం సామ్యం సంకయోక్తి రపహ్నుతిః  
 సమాధ్యుక్తి స్సమాసోక్తి రుత్ప్రేక్షా ప్రస్తుతస్తుతిః  
 సతుల్యయోగితోపేక్షః (ల్లేఖః) సమాసోక్తిస్స ముచ్చయః  
 సాక్షేపార్థాంతరన్యాసో సవిశేషాపరిష్కృతిః  
 దీపకక్రమపర్యాయాతిశయశ్లేష భావనాః  
 సంస్పృష్టి రితి నిర్దిష్టా స్తా శ్చతుర్వింశతి ర్ముదైః

మా. చమత్కారచంద్రిక-అష్టమలీలాసము ఆరంభము.

టకు సర్వధావిరోధియయిన విషయమొక్కటి గమనింపుడు. ఒకకవియే రెండు గ్రంథములను రచించినపుడు, ఒకయంశమునందే మతభేదము నుదెల్పుట సంభవించునా? చూడుడు:—సుధాకరకర్తమతమున రీతులు మూడు. చంద్రికాకర్తమతమున రీతులు నాలుగు. రెండిటను నామము లందునైతము భేదమే గానవచ్చుచున్నది.<sup>20</sup>

రసారణ వసుధాకరమునందలి శ్లోకములను చంద్రికలో నుదాహరించుట విశ్వేశ్వరకవికి సింగభూపాలునియెడలఁ గలిగిన ప్రామాణికత్వమును హెచ్చించి, ఆ ప్రభువర్యున కుండెడి పాండిత్యవైభవమును వ్యక్తము చేయుచుగాని, యది గ్రంథకర్తృత్వమును సంశయగ్రస్తమునుగ నొనరింపజాలదు.

కావునఁ బైయంశముల ననుసరించి, రసారణ వసుధాకరమును రచించిన కవివర్యుఁడు సింగభూపాలుఁడే; చమత్కారచంద్రికను రచించిన కవిచంద్రుఁడు విశ్వేశ్వరుఁడే; యచుట నిష్ఠావాదమని నాయూహ.

ఏనాటికయిన సరససాహిత్యచాతురీధురీణుఁడగు నీ విశ్వేశ్వరకవి రచించిన 'చమత్కారచంద్రిక' అను నీ యలంకారగ్రంథము విద్యాభిమానముగల ధనికుల యాదరమునకుఁ బాత్రమై ముద్రణభాగ్యము నందఁగల్గినచో ఆంధ్రమండలాధీశ్వరుఁడగు సింగభూపాలుని యశఃప్రకాశము లోకమందెల్లెడలను జిరస్థాయులై విలసిల్లఁగలవని సనిసయముగ నివేదించుచున్నాడను.

20. రీతిస్వీకృత్యదవివ్యాప భక్తీ నాతుత్రిధామతా  
 శోమలా కఠినా మిక్రాచేతి స్వాత్-ఇత్యాది

రసా-నుధా-ప్రభువిలాసము ఘట రీతి వాఁరలిపి ముద్రణము.

రీతిఃపదానాం ఘటనా ప్రోక్తా రీతివికారదైః  
 రీక్షగతా విత్యతోధాతో రియం రీతి రీతీర్యతే  
 ఆసమాసా సమాసేన మధ్యమేన సమన్వితా  
 అతివీర్ణ సమాసాచ మిక్రాచేతి చతుర్విధా.

చమత్కారచంద్రిక-చతుర్థవిలాసము.

# శ్రీనాథునిఁగూర్చిన ప్రసంగములు.

చిలుకూరి వాపయ్యశాస్త్రి.

ఈ శా న స ం హి త.

శ్రీనాథకవిసార్వభౌముని చరిత్రమును ఆతనికృతులను బాగుగ విమర్శించి, యనేకమాతనాంశముల నాంధ్రలోకమున కెఱుకపఱిచి, యా కవియెడలఁ దమకుఁగల కృతజ్ఞతను వెల్లడించుచు బ్రహ్మశ్రీ వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రిగారు 'శృంగారశ్రీనాథ' మను నుద్గ్రంథమును రచించినారు. శ్రీనాథునికృతులనన్నిటిని పెక్కుతాటియాకులప్రతులతో సంప్రతించి, విశుద్ధమగు పద్ధతిని సంస్కరించి పునర్ముద్రణము గావించుటయందు వారి కాదరముమెండు. అట్లు పూనుకొని క్రీడాభిరామమును హరనిలాసమును సంస్కరించి ముద్రింపించినారు. కాశీఖండమును ముద్రింపింపనై యున్నారు.

తొలుత నాంధ్రసాహిత్యపరిషత్తువారు ప్రకటించిన శివరాత్రి మాహాత్మ్యమునకు మూలమైన 'ఈశానసంహిత' లభింపమిచే బాకకులకు నాతురత గలిగినది. నాదాపు రెండు వత్సరములక్రితము శ్రీప్రభాకరశాస్త్రిగారు "మాహాత్మ్యమునకు మూలమగు ఈశానసంహిత" అని యొక వ్రాతప్రతిని బంపి, అద్దానిని ముద్రింపఁగోరిరి ఆ ప్రతి ముఖప్రతి మున నిట్లు కలదు.

"ఈశానసంహితా"

శ్రీనాథుని శివరాత్రిమాహాత్మ్యమున కిదిమూలము. దీనిఁబట్టి చూడఁగా శ్రీనాథకృతి యింకను గొంతతుదిపట్టున దొరకవలసియున్నట్లు గుర్తింపవగును.

వే. ప్ర.

ఇఁకఁ దుదిపుటయం దీ ప్రతికి మాతృకనుగూర్చి Restored-copy No. R 5583 T 6-3-8 Original no 5428 అనికలదు. ‡

‡ మద్రాసు దొరతనమువారి ప్రాచ్యలిఖిత పుస్తకభాండాగారమునందలి గ్రంథమునకీది పుత్తిక గాన నీసంఖ్యాదిక మాపట్టికలోనిది.



నేటి విమర్శకులలో నగ్రగణ్యులగు వారివాక్యములను బురస్కరించుకొనియే పరిషత్పత్రికలో నీ 'ఈశానసంహిత' అను సంస్కృత గ్రంథమును ముద్రింపించినారము.\*పిదప బ్రహ్మశ్రీ కణ్ణి సాంబమూర్తి శాస్త్రిగారు ముద్రితమైన యీసంహితకును మాహాత్మ్యమునకును గల తారతమ్యములను బరిశీలించుచు నొకవ్యాసము పరిషత్పత్రికయందే ప్రకటించియున్నారు. †అందు వారుశ్రీనాథుని శివరాత్రిమాహాత్మ్యము నాధారముగాఁజేసికొని యర్వాచీనులెవరో యీసంహితకు గూర్చియుం దురనితమ యభిప్రాయమును వెల్లడించియున్నారు.

సాధారణముగా శ్రీనాథుఁడు రచించిన ప్రబంధములకు మూలములు ప్రాచీనపురాణములుగాని కావ్యములుగాని అయి తీరునను నిర్ణయముతో నేను చెన్నపురి ప్రాచ్యలిఖిత పుస్తకభాండాగారమునందలి ఈశానసంహితను జూచితిని. ఆగ్రంథ మీశ్ఠిలోనున్నది.

౧. అరటావునై జ పీఠమకాగితములపై నిరుప్రక్కల వ్రాయఁబడినది.

౨. మిక్కిలి శిథిలముగ నున్నది. నడుమఁ బుటలుకొన్ని క్రిమి దప్తములు. వ్రాతతీరు బాగుగనున్నది.

౩. తొలుత బ్రహ్మోత్తరఖండమునందు మొదటినుండి యిరువది రెండధ్యాయములవఱకుఁ గ్రమముగనున్నది. ఈ భాగము నాగరిలిపిలో ముద్రితమైన స్కాందార్గతబ్రహ్మోత్తరఖండముతో సరిపడునది. ఆ వ్రాతప్రతియందే అట్లనడుమ 'ఈశానసంహిత'యని నామమిడిన ఈ మూడధ్యాయములగ్రంథము వేఱుగ నుంచఁబడినది.

బ్రహ్మోత్తరఖండ మెట్టి కాగితములపై వ్రాయఁబడియున్నదో యీ మూడధ్యాయములు నట్టికాగితముల పై ననే వ్రాయఁబడియున్నవి. వ్రాయసగాఁడుకూడ నొక్కఁడే. వ్రాతకుపయోగించిన సిరాయిను నొక్కటే. ఇఁకఁ దొలుతటిది 70 వ యధ్యాయము. రెండవది

---

\* చూ. పరిషత్పత్రిక. సం. ౨౯. సం. ౪.  
 † చూ. పరిషత్పత్రిక. సం. ౩౦. సం. ౨. ౩.

24 వ యధ్యాయము. మూడవది 73 వ యధ్యాయము. ఈ యధ్యాయమువ్రాసిన కాగితములమీఁద “బ్రహ్మోత్తరఖండము 2౦-బ్రహ్మోత్తరఖండము 23-” అను శీర్షకములు కలవు. 24 వ అధ్యాయము వ్రాసిన కాగితములమీఁద “ఈశానసంహిత” అను శీర్షకము గలదు. 70 వ అధ్యాయమున శివరాత్రివ్రతవిధానము, ఫలము మున్నగునవియును, 24 వ అధ్యాయమున సుకుమారుని చరిత్రమును, 73 వ అధ్యాయమున శివదూత యమదూతల సంవాదమును నీ సందర్భితగ్రంథమునందలివిషయములు. దీనినిబట్టిచూడ బ్రహ్మోత్తరఖండము 70 అధ్యాయములకు మించినదియై యుండవలయును. ముద్రితమైన బ్రహ్మోత్తరఖండము 22 వ అధ్యాయములు కలదియేగాని తాళపత్రప్రతులలో 44 అధ్యాయములవఱకుఁ గల భాగము పరిషత్తునఁ గలదు. పోనీ, సుకుమారచరిత్రము బ్రహ్మోత్తరఖండమునందలి 24 వ అధ్యాయమే యనుకొందమన్నఁ దాళపత్రప్రతిని బరికింప నందిలి 24 వ అధ్యాయమందలి విషయమును, నీయధ్యాయమందలి విషయమును వేఱువేఱుగఁ గన్పట్టుచున్నవి. ఇక ఈశానసంహిత యను సంహితప్రత్యేకముగనుండిఁ యందలి 24 వ అధ్యాయము ఈ సుకుమారచరిత్రమై యుండవలయును. ఇట్టి యూహకు ప్రాచ్యలిఖిత పుస్తకభాండాగారమునందలి శిథిలమైన యీ కాగితములే నిదర్శనములని తలంచుచున్నాఁడను.

కథ సరిపడుచున్నదని యూహించికాబోలు శ్రీ ప్రభాకర శాస్త్రిగారు వై 3 అధ్యాయములకు ఈశానసంహిత యను నామమిడి నారు. స్కాందాంతర్గత షట్సంహితలలో ‘శంకరసంహిత’ అను సంహిత ఈ యీశానసంహిత యగునేమో పరికింపవలసియున్నది. కావున విమర్శకులు శివరాత్రిమాహాత్మ్యమునకు మూలమయిన ఈశానసంహిత ముద్రితమైన యీమూడధ్యాయములేయని భావించితుష్టికందక స్కాంద సంహితల బాగుగఁ బరిశీలించి యేనాటికైన సమగ్రమైన యీశాన సంహిత నరసెదరు గాక యని ప్రార్థించు చున్నాఁడను.

సర్వజ్ఞ సింగభూపాలుడు.

శ్రీ నాథునిచే సందర్శింపఁబడిన యీసర్వజ్ఞ సింగభూపాలుని నిర్ణయమును గూర్చియు నాతనికాలనిర్ణయమును గూర్చియు శ్రీ ప్రభాకర శాస్త్రిగారు శృంగారశ్రీనాథమున విపులముగఁ జర్చించి తమ యభిప్రాయమును విశదముగ వెల్లడించుచున్నారు. కాని, యీ నిర్ణయ ప్రసంగమునఁ బూర్వోత్తర గ్రంథవిరోధము గాన్పించుచున్నది. ఆ సందిగ్ధావ మిట్లున్నది.

“భోగినీదండకమున సీమంతినీమాససారామ వాటివసంతున్, వసంతావనీనాథసంసేవితాంచ త్వదాంభోజ రావుసింగక్షమానాథుపాత్తున్ సర్వజ్ఞ సింగోర్వరాధ్యక్షు...” అని కలదు. రేచర్ల వారి వంశచరిత్రలందు “ఈ సర్వజ్ఞ సింగభూపాలుఁడు సరిగా గుర్తింపఁబడుచున్నాఁడు. ఈతఁడే శ్రీ నాథునిచే దర్శింపఁబడినవాఁడు. వృషప్రకరణముం దీవిషయము విపులముగఁ జర్చింపఁబడును” అని శృంగార శ్రీనాథము ప్రథమప్రకరణము 41 వ పుటలో వ్రాసియున్నారు. ఈవాక్యముల ధోరణినిబట్టిచూడ, ప్రథమప్రకరణము రచించుచునాటికే శ్రీ నాథునిచే జూడఁబడిన సర్వజ్ఞ సింగభూపాలునిఁ గూర్చిన నిర్ణయము వారి మనమున స్థిరపడినట్లు తోచుచున్నదిగాదా !

వారే తృతీయప్రకరణమున 72 వ పుటలో పెదకోమటి వేమభూపాలునిఁ గూర్చి ముచ్చటించుచు నీక్రిందివాక్యములను బొందుపఱచినారు. “రాచకొండ రాజధానిగా రాజ్యమేలిన వెలమరాజులకును కొండవీటి రెడ్డిరాజులకును ప్రబలవిరోధముని ముందే చెప్పితిని. వారొండురులను మీటి కీర్తి ప్రతాపయశస్సుల నార్జింపయత్నించుచుండిరి. రాచకొండ వెలమరాజు సర్వజ్ఞ బిరుదమందఁగా, కొండవీటి రెడ్డిరాజు సర్వజ్ఞ చక్రవర్తి బిరుదమందెను. వారు రసార్ల వసుధాకరాది గ్రంథకర్తలైరి. వీరు వసంథరాజయ సాహిత్యచింతామణ్యాది గ్రంథకర్తలైరి. వారు సంగీతసాహిత్యచతురులు. వీరు సంగీతసాహిత్యచతురులు. వారు కృతిపతు

లు. మీరు కృతికతులు. వారు బహుపండితుల నాదరించిరి. మీరు బహు పండితుల నాదరించిరి.”

ఇట శాస్త్రీగారి మతమున వేమభూపాలునకు సింగభూపాలునకు సర్వవిధముల సామ్యము కుదిరినది. రసార్ణవసుధాకరకర్తకు సర్వజ్ఞ బిరుదమున్నట్లు స్థిరపడినది. కోమటి వేముఁడు, తన సమయమునకే వెలమ రాజులకు సర్వజ్ఞ బిరుదము కలుగుటచే దాను సర్వజ్ఞ చక్రవర్తి బిరుదము నందినాఁడని చెప్పు నపుడాతని సమకాలికుఁడగు సింగభూపాలుఁడు సర్వజ్ఞ బిరుదాంచితుఁడని శ్రీ శాస్త్రీగారును నొప్పుకొనినట్లే యున్నది. కాని వృషప్రకరణమున “ఈసింగభూపతికి సర్వజ్ఞ బిరుదము కానరాదు. రసార్ణవసుధాకరమున లేదు. చమత్కారచంద్రికలో లేదు. అమరవ్యాఖ్య లో లేదు. ప్రాత్రవాతలలో నెక్కడను లేదు....మీఁది పరిశోధనల వలనఁ దేలినసారాంశమిది. రసార్ణవసుధాకరకర్త సింగభూపతియు శ్రీనాథాదులచే దర్శింపఁబడిన సింగభూపతియు భిన్నులు. మొదటివానికి సర్వజ్ఞ బిరుదము లేదు. వా రిరువురును తాతామనుమలు. తాత, శక. 1320 ప్రాంతమునను, మనుమఁడు శక. 1370 ప్రాంతమున నున్నవారగుదురు” అని సిద్ధాంతమును దేల్చియున్నారు. వేమభూపాలుని సమయమునకు మనుమఁడగు సింగభూపాలుఁడు లేనట్లు వారు నిశ్చయించి యే యున్నారుగదా. ఆతని సమయముననున్న సింగభూపాలుఁడు, రసార్ణవసుధాకరకర్తయగు సింగభూపాలుఁడే. ఆతనికి సర్వజ్ఞ బిరుదము కలదని తృతీయప్రకరణమునను, లేదని వృషప్రకరణమునను పై ప్రాత్రవాతలలోఁ దెలిపినట్లయినది.

చమత్కార చంద్రికలో లేదనుటయు, అమరవ్యాఖ్యలో లేదనుటయు సాహసమాత్రమే. ఆరెండు గ్రంథములలో రసార్ణవసుధాకరకర్తకు సర్వజ్ఞ బిరుదమున్నట్లు వెనుక నేను దెలిపియే యున్నాను.\*

వేమభూపాలుఁడు జీవించియున్న సమయమున రసార్ణవసుధాకర కర్త తేడనుటకుఁ దగిన శాసనాద్యాధారములేదు. రసార్ణవసుధాకరము నందలి యీక్రింది శ్లోకము,

“అథశ్రీసింగభూపాలో దీర్ఘాయు ర్వసుధామిమాం  
నిజాంసపీఠే నిర్వాప్యజంకురుతే సుప్రతిష్ఠితామ్.”

తత్కర్త యానాటికి జీవించియున్నాఁడనియే తెలుపునదియై యున్నది. కావునఁ బూర్వోత్తరవిరుద్ధములయిన శ్రీశాస్త్రిగాఢవాతల ననుసరించి రసార్ణవసుధాకరకర్తకు సర్వజ్ఞునిరుదము లేదని, శ్రీనాథునిచే సందర్శింపఁబడిన యాతఁడు మనుమఁడేయని నిర్ణయింపక, రసార్ణవసుధాకరకర్తయగు సింగభూపాలునకు సర్వజ్ఞునిరుదమున్నట్లు తెలియుచున్నది గాన శాసనాదులింకను బరిశీలించి తాత సింగభూపతినే శ్రీనాథుఁడు దర్శించి యుండెనని నిర్ణయించుటకుఁ దగిన పరిశోధనలు గావించెదరుగాత మని పాఠకులకు సవినయముగ నివేదించుకొనుచున్నాఁడను.

ఏ క శి లా న గ ర ము.

ఏకశిలాగర మన ‘ఓరుగల్లు’ ‘ఒంటిమిట్ట’యాయని చిరకాలము క్రిందట కీ. శే. వావిలికొలను సుబ్బారావుగాఢికిని, కీ. శే. జయంతి రామయ్యవంతులుగాఢికిని వాదోపవాదములు జరిగినవి. సిద్ధాంతములు స్థిరపడినవి. ప్రసిద్ధులైన విమర్శకు లందఱు తమతమ యభిప్రాయములను వెలువఱిచిరి. ఏకశిలానగర మన ఓరుగల్లే యనుసిద్ధాంతము బహుపండితసమ్మతమై స్థిరపడినది. చరిత్ర పరిశోధకులకు నాటికి నేటికి ఓరుగల్లునుటకే యాధారము లెక్కు దుగఁ గానవచ్చుచున్నవి

ఇట్లుండ నీ నడుమ ‘శ్రీ వావిళ్ల వేంకటేశ్వరశాస్త్రి’గారి సన్మాన సంపుటములో బ్రహ్మశ్రీ జనమంచి శేషాద్రిశర్మగారు ‘రాయలసీమ కవులు’అను వ్యాసమునుబ్రకటించియున్నారు \* అందు పోతన్న నొంటి మిట్టనివాసినిగా స్థిరపఱిచినారు. కాని యీ వాదోపక్రమమునాటికి

\* చూ. సన్మానసంపుటము. రాయలసీమకవులు. పుట ౧౩-౧౪గ.

వెలువడని కొన్ని గ్రంథములు తరువాత వెలువడియుండుటచే నీవిషయమున గొంత వ్రాయఁ బ్రసక్తి గలిగి యుపక్రమించుచున్నాఁడను.

కీ. శే. కొమఱ్ఱాజు లక్ష్మణరావుగారు పై యుభయులవాదములను బాగుగ విమర్శించి ఏకశిలానగర మొరుగల్లే యని సిద్ధాంతీకరించుచుఁ బదిప్రమాణములను దెలిపియున్నారు.† అం దయిదవ ప్రమాణము క్రీడాభిరామమున ఏకశిలానగర మొరుగల్లని పద్యముల ముద్రితమైయుండుట. ఈ కావ్యము శ్రీనాథకృతమో లేక పరిష్కృతమోయయి యుండుటచే నీ ప్రసంగమున నా పద్యముల నుదాహరించుచున్నాఁడను.

ఉ. మంచన వింటివో వినవో మన్మథుఁ డేకశిలాపురంబులోఁ

జంచలనేత్రలం బతుల శయ్యలపై రతికేళి రాత్రి పోరించి ప్రభాతకాలము పరిస్ఫుటమైనను ధర్మదార వట్టించుచు నున్న వాఁ డదె కుటీగతక్కుటకంఠ నాళమున్.

క్రీడా. పుట. 18. (ప్రభాకరశాస్త్రిగారిచేఁ బరిష్కృతము.)

శా. ఓరుంగంటిపురంబు సౌధములపై నొప్పారెడిన్ జూచితే

యీరెండల్ మణిహేమకుంభములతో నేకాంతముల్ సేయుచున్ స్వారాజప్రథమ నాఘన స్తనభరస్థానంబులం బాసి కా శ్రీరక్షోదము ప్రాణభవల్లభదృఘాశ్లేషంబునకొరాలె నాన్.

క్రీడా. పుట. 20.

పై రెండుపద్యములు గలిసి ఏకశిలానగర మొరుగల్లే యని స్థిరపఱచునవియేగదా? మఱియు నీ వాదము బయలుదేఱునాటికి ముద్రితము గాక, తరువాతఁ బరివృత్తుచేఁ బ్రకటింపబడిన సింహాసనద్వాత్రింశిక (కొఱవి గోపరాజకవి ప్రణీతము) యందును నీ సిద్ధాంతము స్థిరీక

† మా. లక్ష్మణరాయవ్యాసాచారి. 'ఏకశిలానగర మొరుగల్లే' అను వ్యాసము. పుట 23-2౪.

రింకుబడినది. ఇంతియగాక గోదావరీనదికి 'గంగ' యనుపే రానాటికి వాడుకలో నున్నట్లు గూడ నాకవిసోటనే వెలువడినది. చూడుఁ దా పద్యములు.

౩. ఆ కడ నీతికాస్త్రవినుఁడై గురు వీక్షించి యేగె  
గాకి తమూలశక్తి గనిగా నొనరించిన వైఁడిచట్టు నా  
నేకశిలాభిధానమున నెన్నిక కెక్కి ధరిత్రిలోన నే  
ప్రాకలఁ గోనియట్టి సిరిపుట్టినయింటికి నోరుఁగంటికిన్.

సి. ద్వా. ౮. ఆ. ౧౧౬ ప

ప్రామాణికకవిశిఖామణి యగు నీ గోపరాజకవియు నించుమించు శ్రీనాథుని కాలమువాఁడు బహువిశేషజ్ఞుఁడైన యీతఁడు యేకశిలా నేగర మోరుగల్లే యని విస్పష్టముగఁ దెలిపియున్నాఁడుగదా ? మఱియు

క. ఆతఁడు త్ర్యంబకశిఖో  
ద్భూతను విఖ్యాతఁ బరమపూతఁ ద్రిలోకీ  
మాత మహాపాతకసం  
ఘాత విఘాతానుయాతఁ గనియెన్ గంగన్."

సిం. ద్వా. ౮. ఆ. ౧౧౦. ప.

ఇ ట్లితఁడు గోదావరిని గంగ యని పేర్కొనినాఁడు. త్ర్యంబకశిఖ రోద్భూతయు, ఓరుగంటినమీపమున నున్న 'గంగ' గోదావరి యనుట లో సంశయింప నక్కఱలేదుగదా ?

ఇట్లు ప్రాచీనులు నర్వాచీనులు నగు కవిశేఖరులు నానాటిప్రసిద్ధినిబట్టి ఏకశిలానిగరమోరుగల్లని నిర్ధారితముగఁ బాటుచుండ, శాసనా ద్యాధారములు వేనోళ్ల నీసిద్ధాంతమును స్థిరీకరించుచుండ, వాదోపవాద ములు ముగిసియుండ, తిరిగి 'ఒంటిమిట్ట' యనుట యెట్టులో పాఠకు లర సెదరుగాక యని ప్రార్థన.

# తాటియాకులతడవులాటల్లు.

చిలుకూరి పాపయ్యకావ్రి, మేనేజరు:- పరిషత్తు.

అంబాలాసము.

శ్రీ దేవీస్తోత్రపరమగు నీసంస్కృతగ్రంథము 105 శ్లోకములుగల శతకము. శైలియందును భావగాంభీర్యమునందును, మంత్రశాస్త్ర రహస్యప్రతిపాదనమందును శ్రీశంకరభగవత్పూజ్యపాదవిరచితసౌందర్య లహరిని బోలియున్నది. ఈశతకమును రచించిన కవివరేణ్యుఁడు విద్యావిలాసార్ణవ ప్రుఁడను భువనానందనాథుఁడు. 'విద్యావిలాసార్ణవ' అనునది బిరుదవాచకము కానోపును. ఈతఁడు విజ్ఞానానందనాథగురు వరేణ్యుని శిష్యుఁడు.

శ్లో. విజ్ఞానానందనాథా హ్వయగురుకరుణాసాధితో...ద్య  
ద్వాణీ శృంగారలీలావలయితకవితావైభవే నావృతేన  
నామ్నా విద్యావిలాసార్ణవ ఇతి భువనానందనాథేన సమ్యక్  
స్తోత్రం సంపూర్ణ మాసీత్ కృత మఖిలమనోరమ్య మంబాలాసమ్.

ఈ యంబాలాసమున, పరాంబికావిలాసము సమగ్రముగా వర్ణింపఁబడినది. "వందేహం భవదీయదివ్యచరణద్వంద్వం పరాదేవతే" అనునది యీ శతకమున కంతకును మకుటము.

ప్రారంభము:—

శ్లో. శ్రీ విద్యే చరణారవిందయుగలభ్యాసక్రియావేదినాం  
భక్తానాం విదుషాంచ కల్పలతీకే మాయాకలామూలికే.  
స్మృష్టిసీతుకళనంహరాది వివిధన్యాసక్రియాశోభితే  
వందేహం భవదీయ దివ్యచరణద్వంద్వం పరాదేవతే.



శ్లో. వీయూషార్ణ వ మధ్యకల్పితమణిద్వీపే కదంబద్రుమైః  
 మందారైః కుసుమాన్వితైః పరివృతే రత్నాలయే చావ్యయే  
 ఆనందామృతవాటికాంతరగతే మంచే శివాఙ్కస్థితే  
 వందేహం

శ్లో. భూమధ్యే ద్విదలాంబుజే గురుమహస్థానేచ మాతాన్వితే  
 మాణిక్యమృతిపాటలాయితదలై ర్యుక్తే చతుష్పటిభిః  
 తత్ప్రీతస్థితదేవతావలయితే తత్కర్ణికాంతస్థితే  
 వందేహం భవదీయ దివ్యచరణద్వంద్వం పరాదేవతే.

శ్లో. బ్రహ్మస్థానసరోరుహే నిశితైః పత్రైః స్సువర్ణై ర్యుతే  
 మాలామంత్రనియంత్రితాభి రఖలాభి ర్దేవతాభి ర్వృతే  
 తేజోరాశిమయే సుధాస్పదపదే తత్కర్ణికాసంస్థితే.  
 వందేహం భవదీయ దివ్యచరణద్వంద్వం పరాదేవతే.

తుదిశ్లోకము: —

శ్లో. ప్రాతఃకాలే దినాంతే కృతజపసమయే స్తోత్రమేతన్ని శాయామ్  
 భక్త్యా సత్కర్మసా యతిగురువచనా దీతం యే పఠన్తి  
 వాక్పిఠిం మంత్రసిఠిం సుమధురకవితానాట్యగానాదిసిఠిం  
 స్త్రీవశ్యం రాజవశ్యం లభతి పరముఖస్తంభనం మోహనంచ.

ఈగ్రంథము రి పత్రములలో వ్రాయబడినది. పత్రములు మంచిస్థితిలో నున్నవి. వ్రాత బాగున్నది. తప్పలంతగ లేవు. శ్రీవిద్యో పాసకుల కీగ్రంథ మవశ్యపఠనీయము. ముఖ్యముగ నాముష్మికార్థసంధానము. మంత్రాక్షరగ్రథితముగాన గురుముఖమున నుపదేశముఁ బొందినఁగాని పఠించుట యుక్తము గాదని యీ శ్లోకములలోఁ దెలుపఁబడినది. ఫలశ్రుతిని బురస్కరించుకొని పాఠకు లన్యథాభావింపకుండెదరుగాక.

శ్రీకృష్ణకర్ణామృతాధ్యాత్మవార్తికము.

శ్రీకృష్ణకర్ణామృతమును రచించిన శ్రీకృష్ణ లీలాశుకయోగీంద్రుఁడు కేరళదేశీయుఁడని సోపపత్తికముగ నిరూపించుచు శ్రీయుత మానవల్లి రామకృష్ణకవి ఎమ్ ఏ గారు దుందుభి సంవత్సరపు టుగాది సందికలోని “పుష్పాంజలి శ్రీకృష్ణలీలాశుకకవి” అను వ్యాసమును బ్రకటించియున్నారు. శ్రీ కవిగారు దెలిపినటులు లీలాశుకుఁడు కేరళదేశీయుఁడే యనుటకుఁ గొంతవఱకు నీవార్తికగ్రంథము సహకారముగునే మోయని నాయూహ. ఏమందురా? ఈవార్తికమును రచించిన కవి వతంసుఁడును కేరళదేశీయుఁడే.

ఇక నీ ‘కృష్ణకర్ణామృతాధ్యాత్మవార్తిక’ మను సంస్కృతగ్రంథము పరిషద్బాండాగారమున 3501 సంఖ్యగలది. 39 పత్రములుగలది. పత్రములు 19x1 ప్రమాణముగలవి. పుట కయిదు పంక్తులు గలవు. వ్రాత చక్కఁగ నున్నది. తప్పులులేవు వ్రాయసగానిపేరులేదు. తుదిపత్రమున ఇతి శ్రీమత్సరమహాస పరివ్రాజకాచార్య శ్రీశంకర భగవత్పాదకృత శ్రీమచ్ఛారీరకమీమాంసాభాష్యావర్తన నిరతేన చిదాభాస చిత్వరూప సరనారాయణభక్తేన శ్రీరాఘవేంద్ర సరస్వతీశిష్యేణ కేరళీయేన బాలగోపాలేంద్ర యతీంద్రేణ కృత మిదం కృష్ణకర్ణామృతాధ్యాత్మవార్తికం బోధామృతం సంపూర్ణం.” అనికలదు. దీనిచే నీవార్తికకర్త కేరళదేశీయుఁడును రాఘవేంద్ర సరస్వతి శిష్యుఁడను, శ్రీకృష్ణభక్తుఁడును, అద్వైతానుసంధాన పరాయణుఁడనియుఁ దెలియుచున్నది. శ్రీకృష్ణకర్ణామృతము కేరళదేశమునందే ప్రథమమున నుదయించి ప్రచారముఁ గొందియుండుట చేతను, అద్వైతానుసంధానపరాయణుల కాస్వాద్యమగుట చేతను నీ కేరళదేశీయుఁడగు యతీంద్రుఁడు శ్రీకృష్ణుని శృంగారచేష్టల కద్వైతపరముగ సర్థమును దెలుపు నీవార్తికగ్రంథమును రచించియుండనోవు.

ఈవార్తకములు శ్లోకయాపములు. కర్ణామృతమునందు మూడు శతకములవలె నిందును మూడు ఖండములు. ప్రథమఖండమున 286 శ్లోకములు, ద్వితీయఖండమున 128 శ్లోకములు. తృతీయఖండమున 117 శ్లోకములునుగలవు. కర్ణామృతమునందలి శ్లోకములప్రతికలఁ గైకొని, ఒక్కొక్కచో నొకశ్లోకమునే రెండుమూడునాలుగైదుశ్లోకములచే వివరించుట గలదు. అడుగడుగునకు నద్వైతసిద్ధాంత రహస్యములను వర్ణించుచుండును. శారీరక మీమాంసాభాష్య మావర్తించినవారికేగాని యీతని వార్తకసార మవగతముకాదు. లీలాశుకుఁడు కృష్ణభక్తితరంగిణియందై భగవానుఁడు తననోట నేది పలికించినాఁడో దానినే మధురముగ గానముచేసినాఁడు. ఈయతీంద్రుఁడును నల్ల యద్వైతానుసంధానపరాయణుడై కృష్ణభరమాత్మ తననోట నెద్దానిని బ్రవ్యక్తముచేయ నెంచినాఁడో దానినే దెలిపినట్లు యీక్రిందిశ్లోకము చాటుచున్నది.

శ్లో. కృష్ణం గురుం సర్వహృదేశసాక్షిణం

స్వాత్మాసమీశం బహుశోఽపి నత్వా  
 తదీయకర్ణామృతవార్తకం ముదా  
 తత్ప్రేరితేన క్రియతే మ యేదమ్.

కృ. క. వార్తకమ్. ప్రథమఖండమ్. ౪. శ్లో.

శ్రీకృష్ణునిఁ బరమేశునిగాను, ఆతని లీలాసామగ్రిని జ్ఞానసామగ్రిని గాను దెలిపి యద్వైతరసామృతాస్వాదనముఁ జేయుట యీ కవి వర్ణనకిఁ బ్రధానలక్ష్యమై వెలసినది. కావున శ్రీకృష్ణుఁడు కరమాత్మ స్వయాపుండ్రైన యీశుఁడు, గోపికలు చిద్వృత్తులు, ఆగమాంతాధ్యేతలగు గొల్ల లాత్మాహంకారవర్గము, వేణువు జ్ఞానము, నెమిలిపించుము అమలమయిన జ్ఞానవిషయము, వేణుగానము బ్రహ్మవిద్య, గోవులు సమస్తమయిన యింద్రియములు నని నిరూపించి శ్రీకృష్ణుని వేణుగానవిలాస విచేష్టిత మధ్యాత్మకాస్థార్యమని తెలిపి, యావిషయమునే తుదినఱకు సమర్థించినాఁడు. ఆప్రసంగము నిట మదాహరించుచున్నాఁడను.

శ్లో. స్మాత్కావై కృష్ణ ఈశో నిఖలవిమలచిద్వ్యత్రయో గోపికా హి  
 స్మాత్కాహంకారవర్గా స్సకలసుఖదగోపా స్స్వధీతాగమాంతాః  
 వేణుర్జ్ఞానం సుపింఛం స్వవిషయ మమలం తత్ప్రియాబ్రహ్మవిద్యా  
 గావ స్సర్వేంద్రియాణి ప్రజయతి సకలాధ్యాత్మశాస్త్రార్థ వవమ్.  
 మచ్చున కొక శ్లోకమునకు వార్తికములు—

అస్తిస్వస్తరుణిః —

శ్లో. మాయాసంశుద్ధ సత్త్వోల్లసదభివచ చిద్వృత్తి సంస్కారముఖ్య  
 స్రస్త స్వాభీష్టదం చిత్పరివృత మఖలోత్కృష్ట మేవాత్మతత్త్వం  
 బ్రహ్మరభ్యప్రశస్తోదిత నిగమశిరోవాగ్జవిద్యాబలోద్య  
 న్మోక్షానందం స్వస్వం విమల మనుపమం సచ్చిదానందరూపమ్.

శ్లో. ప్రత్యక్షప్రైశ్చాక్యోన్దీగత చిదమలసంస్కార సందోహదత్తా —  
 నమ్రానంతాప్తి మోక్షాభయ మభిమతదం ప్రత్యగాకార మేకమ్  
 చిజ్జ్ఞానాతిమ్యతా చి త్పువరగమసంకుద్ధ హృద్గ్రంథిభాస్వ  
 చ్చిద్వృత్తివ్రాత పర్యామృతి మమృతమజం నిత్య మస్త్వద్వితీయమ్.

ఇట్టి యద్వైతభావమును గాఢముగ వ్యక్తముసేయు వార్తికముల  
 నీ బాలగోపాలేంద్రయతీంద్రుడు, శ్రీకృష్ణపరమాత్మ ప్రేరణచే లీలా  
 శుకుని శృంగారాదిరసనమంచిత శ్లోకములకు వ్రాయుటచే, లీలాశుకు  
 డు యతీంద్రుడయి తన భక్తిపారవశ్యతను దెలుపుటకే శ్రీకృష్ణ  
 కర్ణామృతమును రచించెనని సుస్పష్టముగ విదితమగుచున్నది. కావున  
 నిట్టి యుత్కృష్టగ్రంథమును మననము చేయుట కృష్ణాద్వయానుసంధా  
 నపరాయణుల కావశ్యకమని వినివేదించుచున్నాడను.

తత్త్వసంగ్రహరామాయణము.

శ్రీరాముని పరతత్త్వప్రతిపాదకగ్రంథము. శ్రీమత్స్వయంబ్ర  
 కాశానంద సరస్వతీపూజ్య పాదశిష్యులయిన శ్రీమద్రామబ్రహ్మానందస్వా  
 ములవారిచే నీగ్రంథము విరచింపబడినట్లు లీగద్యము తెలుపుచున్నది.

“శ్రీమత్ స్వయం ప్రకాశానంద సరస్వతీపూజ్యపాదశిష్య శ్రీమద్దామబ్రహ్మానందసరస్వతీస్వామివిరచితే. తత్త్వసంగ్రహారామాయణే బాలకాండ స్వమాప్తః.”

శ్రీరాముని పరతత్త్వ మాయాపురాణములయందు వేళ్వేలు రీతుల వర్ణింపఁబడినది. కథాంశములయందును సింఛించుక భేదము గాన వచ్చెడిని. శ్రీస్వాములవారట్టి వివిధాంశముల నొకచోఁజేర్చి, యనుగతిఁ గూర్చి, శ్రీరామునిఁ బరమాత్మస్వరూపునిగా స్థిరీకరించుచు నీ గ్రంథమును గూర్చినారు. పురాణముల నన్నిటిని జదివి యుదలి సారమును గ్రహించుట దుస్సాధము. అట్లు బహుపురాణసమ్మతాంశములు దెలియక శ్రీమద్దామాయణమునందలి మహర్షివాక్యముల తాత్పర్యమును నిర్ణయించుట దుశ్చకము. కావున శ్రీమద్దామాయణ రహస్యవేత్తల కీ గ్రంథ మత్యంతోపకారకము.

మల్లినాథసూరియు,

“తే బహుజ్ఞస్య చిత్తశ్చే శత్యైవ పత్యు ర్మహీక్షితః  
చరో రధారథభాగాభ్యాం తా మయోజయతా ముభే”.

(రఘువంశము. ౧౦ సర్గ. ౧౩. శ్లో)

అను శ్లోకమునకు వ్యాఖ్యానము సల్పుచు, ఒకయంశమునందే విభిన్నగ్రంథముల విరోధము గానవచ్చినచో పురాణాంతరముల సహాయమున సమాధాన మరయవలెనని తెలిపినాఁడు. పామసనిభాగము విషయమున కాళిదాస వాల్మీకుల యభిప్రాయ విరోధమును నారదపురాణోదాహరణముచే సమర్థించినాఁడు అట్టి సౌకర్య మీ తత్త్వసంగ్రహారామాయణమునఁ గానవచ్చుచున్నది.

ఈక్రతి 1091 సంఖ్యగలది. తొలుతటిపత్రములు వాల్మీకి రామాయణమునందలి యుత్తరకాండము. ఆవెనుక 86 పత్రము లీతత్త్వసంగ్రహారామాయణమునందలి బాలకాండము. పత్రము లటనటఁగ్రమిద్వయములైనను, ప్రతి మంచినీటిలో నున్నది. ఇదిగాక 230 సంఖ్యగల

ప్రతియును తత్త్వసంగ్రహ రామాయణమే. ఆప్రతి తొలుతటి యిరువది పత్రములకు మొదటి భాగములు లోపించినది. అందు బాలకాండము మొదలుగ సుందరకాండము తుదివఱకును గలదు.

గ్రంథారంభము.

శ్లో. యోఽంతే సర్గా దేక ఏవాస పశ్చా

దేకం సంతం బహుథా యం వదన్తి

య సుర్వజ్ఞ సుర్వగ శ్చాంత ఏక

స్తం రామాఖ్యం దేవమాద్యం భజేహం.

యత్పాదం భువనైకధామ విలస ద్ద్విత్య నాభ్యుత్థితం

త త్క్రిడాకమలం విధాయ విహరం త్యన్యే వరా మే హియా

శక్తిం తాం జగతాం క్రియాభి రనిశం సంక్రీడయన్తిం పరాం

సేవే తాం నిజలోక భాగ్యనివహం సీతాభిధాం కా మహం.

గురుం వాణీం గణేశంచ నత్వావ్యాసం శివం శివాం

వాల్మీకిం నారదాదీంశ్చ భజే రామకథావిదః

రామాయణే పురాణేషు సంహితా స్వాగమాదిషు

రామతత్త్వచక్రతాదా విశేషా స్సన్తి భూతిశః.

ఏకత్రైవి విశేషాం స్తా నవగాహితు మిచ్ఛతాం

యత్ర యే యే విశేషాస్సుప్యః తాంస్తా న్సంగృహ్య సారతః

ప్రసిద్ధార్థస్య సంకోచై రప్రసిద్ధార్థవిస్తరైః

శ్రీరామతుష్ట్యై ప్రాచీనై ర్మణిభి ర్మాలికామివ.

శ్లోకై ర్నానాపురాణాదినిష్ఠైరేవ సకల్పితైః

కు ర్వే రామా యుణం తత్త్వసంగ్రహాఖ్యం మనోరమం

ఇట్లు ప్రతిజ్ఞ చేసి, ధర్మఖండము, శ్రీమద్రామాయణము, సంహితలు, అభ్యాత్మరామాయణము, కూర్మ, పాద్మ, నారసింహ, బ్రహ్మ, బహుండ, స్కాందపురాణములు, భాగవతము, విషుపురాణము. గాన

తాఘిని, హిరణ్యగర్భసూహిత, శ్రీరామమంత్రకల్పము మున్నగువాని నుండి విషయము నంతను కృత్స్నముగ సంగ్రహించి సమకూర్చినారు. పాఠకుల కొకయంశము నుదాహరించుచున్నాఁడను.

త్రయోదశస్థ స్త్రాఠంభము:—

పాఠ్యత్వవచ:—

కోవా దశరథః ప్రోక్షః కౌసల్యా క్వాను శంకర  
భగవాన్కారణా ద్యస్మాత్తయో జ్ఞాతో వదస్వ తత్.

శివకీవాచ:—

స్వాయంభువో మనుః పూర్వం ద్వాదశార్ణం మహామనుః  
జజాప వర్షసహస్రం నైమిశే గోమతీతటే  
పూజిత స్తేన లక్ష్మీశః ప్రసన్నః కరుణానిధిః  
మత్తో వరం వృణోష్యేతి తేనోక్తో మను రబ్రవీత్  
పుత్రత్వం భజ దేవేశ త్రిషు జన్మసు మే హరే  
త్వాం పుత్రలాలసత్వేన భజామి పురుషోత్తమ.

శ్రీభగవానువాచ:—

ఏవ మస్తు మనుశ్రేష్ఠ యత్రే మనసి కాంక్షితం  
మమాపిచ మహాప్రీతి రాపుంతే పుత్రతామితి  
స్థితి ప్రయోజనే కాలే తత్ర తత్ర జనిష్యసి  
త్వయి జాతే త్వహామపి జనిష్యే తవ నందనః  
రఘువంశే మనుఃపూర్వం జాతోదశరథస్తతః  
ద్వితీయే వసుధేశోఽభూ ద్వష్టినా మన్వయేఽథసః  
తృతీయేఽభూద్ద్విజః కశ్చిన్మరు ర్విష్ణువ్రతాహ్వయః  
కతా దివ్యసహస్రాబ్దే గ్రామే శంబళసంక్షి కే  
ఏవం జన్మత్రయం కృత్వా ముక్త స్సాస్య దంత్యజన్మని.

ఈరీతిగ సంశయాంశముల సహేతుకముగ విమర్శించి తత్త్యమును గరతలానులకముగఁజేయు నీరామాయణతత్త్యమును విజ్ఞలరసిదరుగాక.

మకరందఝరి.

కురలి రామపండితునిచే రచింపఁబడినది. అప్పుదుదీక్షిత విరచిత మయిన కువలయానందమున కీ గ్రంథము వ్యాఖ్యానరూపము. వైద్య నాథసూరి రచించిన 'చంద్రిక'యను వ్యాఖ్యానమునకు ఖండనగ్రంథము. ఈపండితుఁ డగస్త్యగోత్రోద్భవుఁడను, ఆలంకారిక చూడామణియు, కవీంద్రుఁడు నని యీతఁడు రచించిన యీటిప్పణీలహరుల తుది గద్యలవలనఁ దెలియుచున్నది. ఆవచనము లిట్లున్నవి.

ఇతి శ్రీమదగస్త్యగోత్రపవిత్ర కురలివంశమాక్తికమణే ర్మాలంకారికచూడామణే రామసంఖ్యావలః టిప్పణీషు కువలయానందటిప్పణ్యాం మకరందఝర్యాం ఉపమాదిశతార్థాలంకార వివరణం నామ ప్రథమాలహరీ.

ఇతి శ్రీమదగస్త్యగోత్రపవిత్ర కురలి వేంకటకృష్ణ పండిత రామకవీంద్ర విరచితాయాః కువలయానందటిప్పణ్యాం రసవదాది పంచదశాలంకారనిరూపణం నామ ద్వితీయా లహరీ.

ఇతి శ్రీమదగస్త్య గోత్రపవిత్ర కురలి వంశమాక్తిక మణే ర్మాలంకారిక చూడామణే... .. కువలయానందటిప్పణ్యాం మకరందఝర్యాం సంస్కృష్టినిరూపణం నామ తృతీయా లహరీ.

ఈపండితుఁడురచించిన వేదాంక గ్రంథము 'దశరూపకవర్త్య' గానగుచున్నది. ఈతనిసాంఘికత్యప్రతిభ గొప్పదని మకరందఝరి చాటుచున్నది. తర్కజటిలమైన చంద్రికా వ్యాఖ్యాన మవగతము చేసికొనుటయే దుస్సాధము. అట్టితటి నావ్యాఖ్యానమందలి దోషముల నుద్ఘాటనచేసి ఖండింపఁబూనుట యీతని యాలంకారికశిఖామణి క్షేమును వ్యక్తము సేయుచున్నది.

ఇత సీత్రతి 1146 సంఖ్యగలది. పత్రములు 115. వ్రాత శాగు గనున్నది. తప్పులులేవు. పత్రములు క్రిమిదష్టములు. ఒండురెండు పత్రములతుదలు తునిగినవి. వ్రాయసగానిపేరు తెలియరాదు. గ్రంథము సమగ్రము.



గ్రంథారంభము :—

శ్రీరస్తు.

శ్లో. అన్యోన్యాదర వీక్షణ విస్మయర శృంగారసార సర్వస్వం  
 తేజఃపరం శివాఖ్యం చిర మవతా న్నాం పురాణదాంపత్యం.  
 మదిక్యా తస్మాహ శృంద్రచూడ మానందమందిరం  
 కుశ్వే కువలయానంద మకరందర్షురీ మహం.  
 యద్య వ్యప్తయ సోమపీఠికవిచంద్ర....  
 కిమిహా స్తి మే కువలయానందే తథా వ్యాదరాత్  
 యత్నేఃకశ్చన కార్యఏవ సను తం యద్వైద్యనాథోదితా  
 వ్యత్యస్తీకుదుతే దురధ్వకలనై ర్వాస్యిఖ్యామిమా చ్చంద్రికా.

తథాహి.

చంద్రాలోకా త్కువలయానందో ౨భూదితి నాచ్ఛతః  
 పరం కువలయానందాచ్ఛం.....

శ్లో. అతఏవ చకార వైద్యనాథో నిజకృత్యాహ్వానిపర్యయప్రమాదం  
 పరిహర్తు ముదారమూలరీతే ర్భత మస్యే విపరీత లీఖనాని.  
 తాని స్పష్టికప్యంతే తత్ర తత్ర విభావ్యచ  
 విమత్సరం సహృదయా మాం నింద త్వథ నందతు.

అనఁగా కువలయానంద వ్యాఖ్యాతయగు వైద్యనాథసూరి విపరీ  
 తముగ వ్యాఖ్యాన మొనర్చినాఁడు, ఆతని వ్యత్యాసముల నటనటఁ దెల్పె  
 దను. సహృదయులు మాత్సర్యమువదలి పరికించి నిందించెదరుగాక; లేక  
 ఆనందించెదరుగాక యని ప్రతిజ్ఞ సలిపినాఁడు.

శ్లో. సామాన్యలక్షణాన్వితమేన గ్రాహ్యాం విశేషలక్ష్య తతః  
 నకావ్యత్యతి.....లక్ష్యుకించి ద త్రకృతం.  
 కావ్యప్రకాశముఖలక్షణ సారదృశ్యా  
 కల్యాణనవ్యబహుకావ్యవిధానచందుః  
 సాహిత్యసారనిధి రప్పయదీక్షీలీయ  
 వ్యాఖ్యా మిమాం కురలి రామకవి ద్విధతే.

ఈశ్లోక మింతఁడు, కవివలంబుఁడు సాహిత్యసారవేత్తయునని చాటుచున్నది. వ్యాఖ్యానరీతి దీనిని నమర్చించుచున్నది. 'చంద్రికా' ఖండన క్రమమును దెలుపుటకొక కొన్ని వాక్యముల నీమకరందర్పణనుండి యుదాహరించుచున్నాఁడను.

“వస్తుతస్తు-‘విశేష్యేణ సహాకార్యం భవేద్యత్ర విశేషణం  
లింగసంఖ్యాదయః ప్రాయో విశేష్యసా విశేషణం.”

ఇతికారికో క్తదిశా ఈశ్వరాదిపదానాం విశేషణవాచకత్వం వినూబుధాది పదసమానవిభక్తికత్వ... నావశ్యకత్వేన తదర్థమిశ్వరాది సద్యశేలక్షణా. ఇవాది సాత్పర్యగ్రాహకః అస్యచబుధాదా వభేదాస్వయ ఇతిరమణీయః పంధాః. అత్రకుతర్కకర్కశారణ్యశరణ్య చంద్రికాకారోక్తదూషణానా మయ ముద్ధారక్రమః. యదుక్తమివాదే ర్ద్యోతకత్వే ఉపమాయా... తత్సంభజ్యేతేతి తన్న. ఇవాదే ర్ద్యోతకత్వం వాభవతు వాచకత్వం. ఉభయథాపిససమీహితహః. యతస్తత్ప్రయోగే ఉపమాశ్రౌతిత్వేన ఆలంకారికసమయః. కించశ్రౌతత్వం న శ్చుతశబ్దవాచ్యత్వం. తథాసతి “మన్యేశంకే ద్రువం నూనంప్రాయ ఇత్యేవమాదిభిః. ఉత్పేక్షా వ్యజ్యతే శబ్దై రివశబ్దోఽపి తాదృశః” ఇతికారిక యోత్పేక్షా వ్యంజకత్వేన హరిగణితా ప్రయోగేఽపి తస్యావాచ్యత్వ చార్లభ్యేన సార్వత్రిక గమ్యత్వాపత్తిః ” ఇత్యాది.

ఇట్టి యీవాఖ్యాన మాలంకారికుల కత్యంతాదరణీయము.

దశరూపకవర్ణన.

కురిలి రామకవి విరచితము. దశరూపకముల ప్రమేయమును సంక్షేపముగ నూటపది శ్లోకములందు వివరింపఁబడినది. ఈప్రతిసంఖ్య 4246. మూఁడు పత్రములలో నీగ్రంథ మిమిడినది. ప్రపత్రములు క్రిమి దష్టములు. ఈప్రతియందు సిద్ధాంతకౌముదిలోఁ గొంతభాగము, లంబోదరప్రహసనము, ఉన్నత్రాఘనమును వ్రాయఁబడినవి, మకరందర్పణి.

కర్తయే దీనిని రచయించుటచేతను, రూపకలక్షణ గ్రంథములలో నూతనముగుటచేతను నిటఁదెలుపఁ బ్రసక్తిగలిగినది.

గ్రంథారంభము.

శ్లో. ఆ...వ...గుణవారిధి మాన మ్యాత్మని సచాళివం దేవం  
వ్యుత్పిత్సుముదే కథయతి దశరూపకవర్త్య కురలిరామకవిః,  
యద్యపి పూర్వై రేత ద్వివృతం దశరూపకాదిషు తథాపి  
వ్యుత్పిత్సూనా మస్మిన్ సుగమాయ పరం మమారంభః  
సర్వైఃప్రతి...యన్వైఃన్వై రభినయై స్ఫుటం  
సభా... నేతృచారిత్రయాపణా ద్రూపకం మతం.

తుదిభాగము :—

సంహారస్వ్యా త్రృశ స్తిస్తు సభాశంసన మీరితం  
దశో త్రశతశ్లో కైర్దాశరూపకపద్ధతిః.  
దర్శితా సాధు కురలి కులక్షీ రాంబుధీందునా  
రామసంఖ్యావతా త్యర్థం ప్రీయతాం శంకరోఽనయా  
రూపకత్రమము.

శ్రీరంగభూపాలవిరచితము. దశరూపకములకు లక్షణము దెలుపఁబడినది. రచయిత శ్రీరంగభూపాలుఁడు. తొలుత రూపకములయందు పయోగించు పరిభాషనునిరూపించి, ఆవెనుక నాటకాదిలక్షణములను దెలిపినాఁడు.

తుదిశ్లోకము.

ఇత్థంశ్రీరంగభూపేన లక్ష్యలక్షణశాలినా  
సర్వలక్షణసంపూర్ణం లక్షితో రూపకక్రమః.

గద్య :—ఇతి శ్రీరంగభూపాలీయే నాటకాదిదశరూపకాణాం లక్షణం సంపూర్ణమ్.

దశరూపకాదులయందు నిరూపింపఁబడని కొన్నిలక్షణవిశేషముల నిందుఁగూర్చియున్నాఁడు. ఈతని రూపకలక్షణ నిరూపణమునఁ

బ్రతిభావిశేషము గానవచ్చుచున్నది. ఏయేప్రకృతులం దెట్టి సంభాషణ ముచితమో యాయంశములను బాగుగవ్యక్తీకరించియున్నాడు. ఈ ప్ర తిని 18 పత్రములుగలవు. వ్రాతమంచిది. పుటకాణుపంక్తులు వ్రాయఁ బడినవి. వ్రాతతీరు ముద్దులు గుల్కుచున్నది.

గ్రంథారంభము :—

అథ రూపకనిర్మాణ పరిష్కానోపయోగినీ  
శ్రీరంగధరణీశేన పరిభాషా నిరూప్యతే  
తత్ర భాషా ద్విధా భాషా విభాషా చేతి భేదతః  
చతుర్దశ విభాషాస్సుః ప్రాచ్యాద్యా వాక్యవృత్తయః  
అసాం సంస్కారరాహిత్యా ద్వినియోగో న కథ్యతే  
ఉత్తమాదిషు తద్దేశవ్యవహారా త్ప్రతీయతాం  
భాషా ద్విధా సంస్కృతాచ ప్రాకృతా చేతిభేదతః.  
కౌమారపాణినీయాసిసంస్కృతా సంస్కృతా మతా ఇత్యాది.

నకుమ నొకఘట్టము :—

కథానాథాస్తు ధర్మార్థసమోక్షోపయోగినః  
ధర్మోపయోగినస్తత్ర యుధిష్ఠిర సభాదయనః,  
అర్థోపయోగి నస్తత్రనరసింహస్పసాదయః  
రసోపయోగినోవిద్వాధరవత్సేశ్వరాదయః  
మోక్షోపయోగినో రామవాసుదేవాదయో మతాః.  
కవయ స్తత్ప్రబంధార స్తే భవేయు శ్చతుర్విధాః  
ఉదాత్త ఉద్ధతః ప్రౌఢో వినీత ఇతి భేదతః  
అంతరూఢాభిమానోక్తి రుదాత్త ఇతి గీయతే  
పరాపవాదా త్సోత్కర్ష వాదితోద్ధత ఉచ్యతే  
యత్రో జితనిజోత్కర్ష వాదీ ప్రౌఢ ఇతిరితః

యక్త్యా నిజోత్కర్ష వాదీ ప్రాథ ఇత్యవరై స్మృతః  
వినశో వినయోత్కర్షా త్స్వపకర్ష ప్రకాశకః.

అలంకారశిరోభూషణము.

ఇదియొక సంస్కృతాలంకారశాస్త్రగ్రంథము. ఆయలూరి కందా  
భార్యవీరచితము. ఈకవిదేశకాల చరిత్రాదికము కృత్యాదినిఁదెలుపఁబడి  
నది. ఆవిషయమును గ్రమముగ నుదాహరించెదను. ఉపలబ్ధమయిన  
యావ్రతీయము 11 పత్రములు ప్రథమోల్లాసమును, 12 పత్రములు  
ద్వితీయోల్లాసమును, 14 పత్రములు చతుర్థోల్లాసమును, 8 పత్రములు  
పంచమోల్లాసమును, 5 పత్రములు షష్ఠోల్లాసమును, 5 పత్రములు  
సప్తమోల్లాసమును గలవు. ప్రథమమున కృతిపతిపతివర్ణనము అక్షర  
గణాది వివేకమును, ద్వితీయమున కావ్యలక్షణము, చతుర్థమున రసని  
రూపణమును, పంచమమున దోషములు, షష్ఠమున గుణములు, సప్త  
మమున శబ్దాలంకారములును నందలి ప్రమేయము. దృశ్యకావ్యవివేచ  
నముగల తృతీయోల్లాసము, అర్థాలంకారస్వరూపమును దెల్పు అష్టమో  
ల్లాసమును నిందు లుప్తములు. ప్రతిసంఖ్య 3441.

ఈతని యల్లాసాంతగద్యః—

ఇతి శ్రీమత్సకలకల్యాణ గుణగణపరిపూర్ణ కృష్ణా తుంగభద్రా  
మధ్యాధిపీత శ్రీబారువెల్లినగర విహరమాణ శ్రీ కేశవస్వామి చరణ  
నలినయుగల సేవాధురీణతాభిరామ సోమభూపతి సతీలలామ గిర్య  
మ్మాంబాగర్భ క్షీరపాథోనిధి సుధాకరాయమాణ శ్రీవేంకటాక్షౌ  
భ్యస్సహస్థాన విద్వస్సహకవి నా కౌశికనోత్రతిలకేన శ్రీమదామలూర్య  
న్వయ సముద్భవేన కందాళయార్యేణ విరచితే అలంకారశిరోభూషణ  
నామ స్వలంకార శాస్త్రే ప్రథమోవిలాసః.

ఈకవివతంసుని యలంకారశాస్త్రసాండిత్యము మంచిదిగానే  
కాననగును. ఇతరశాస్త్రప్రమేయమును నీతనికి గోచరమయినట్లు లితని

రచన దెలుపుచున్నది. ఉదాహరణమునకై కొన్ని వాక్యముల జూపెదను.

శ్లో. శబ్దార్థా నిర్దోషా కావ్యం సగుణావలం క్రియావంతో” దోషరహితం గుణాలంకార వంతో శబ్దార్థా కావ్యమితి కావ్యసామాన్యలక్షణం. “నచాయః కామారహరస్సవహివరస్తా ఏవచైత్రక్షపాః”... 'ఇత్యాదా వన్యాప్తిః. అలంకారశబ్దేన అలంకారాత్వంతానసకరణత్వస్య వివక్షితత్వాత్ అత్రాలంకార స్వాస్ఫుటత్వేపితత్వం భావనాఘ్నాస్సత్వాత్. సహ్యస్ఫుటత్వ మాత్రేణాభావ ఆపాద్యతే. తస్మాద్యథా కథంచి త్సాలంకార్యవైవ కావ్యస్వమితిసిద్ధం. నను కావ్యప్రకాశికాయాం, 'తదదోషేశబ్దార్థా సగుణావలంకృతీపుః క్వాపీ'. తిక్వ చిదనలంకారస్యాపికావ్యత్వముక్తం, అతోవిరోధ ఇతిచేన్మైవం అనలంకృతీ ఇత్యత్ర అనుదరా కన్యేద్యాదావివ ఈషదర్థకత్వస్య వివక్షితతయా ఉక్తార్థ లాభాత్ -నచ నఞః ఈషదర్థ కత్వ మప్రామాణికమితిచాచ్యం 'తత్సాదృశ్యమభావశ్చతదస్యత్వం తదల్పతా. అప్రాశస్త్యంవిరోధశ్చ సజ్గర్థా షట్కీర్తితాః”

ఇతి వచనస్వైవ ప్రమాణత్వాత్ :-

లక్షణములను లక్ష్యములను స్వయముగ రచించియున్నాఁడు. రంగేశుర కంకితముఁ జేసినశ్లోకములను దాహృతులకుఁ గై కొనియున్నాఁడు. కవితాధారయు సరసముగనే యున్నది.

తెలుఁగు ప్రబంధములయందలి కృత్యాదిపద్యముల తీ రెల్లం డునో యీయలంకారగ్రంథమునందలి యుపక్రమ మల్లెయున్నది. విస్తృతమైనను పాఠకులకీక్రమమును దెలియఁజేయుఁ గుఠూహలినై ప్రదర్శించుచున్నాఁడను. ఈప్రసంగమునఁ గృతికర్తృ కృతిభర్తలనుఁ గూర్చి కృత్స్నముగఁ దెలియఁగలదు.

కృత్యాది :—

శ్లో. కందాళ దొడ్డయాచార్యచరణౌ శరణం వృణో  
 యన్నతౌ కవితాగంగాలహరీ విహరివ్యతి.  
 అతిశయోఽస్తి మంహంశ్చమహాగురో  
 శ్చరణయో రసయో స్పరశీరుహాత్  
 భవతి తత్స్వయమేవ గృహాంశ్రియః  
 పరమి...తనుత స్వసమాశ్రితాన్.  
 సకలజనాంతర్యామీ సదృశవయోరూపగోపికాగాఢీ  
 కలయతు కమలాకామీ కరుణాం మయి భూరి కేశవస్వామీ.  
 జయతి కిల కులం తజ్జన్మ యస్యావిరాసీ  
 త్వరమపురుషపాదే బ్రహ్మబుద్రాదిపూజ్యే  
 సురమునిగణసేవ్యా సోదరీ యస్య గంగా  
 క్షీతిరపి సుపవిత్రా క్షేమదా ప్రాణభాజాం.  
 తస్మి న్కార్షీ వలం వర్ణం సువర్ణమివ శుశ్రుమ  
 వర్ణోత్కర్ష్య కుత్రాపి పాకాతిశయతః పరం.  
 దేశోఽపి పాకనాక్షీతి విఖ్యాతో లోకపుణ్యపరిపాకాత్  
 తత్ర మిటిమిళ్ల గోత్రం ప్రాప్తమథూ ద్భూగోత్రరాజత్వం.  
 తస్య మిట్టిళ్ల గోత్రస్య మహిమా వాగగోచరః  
 యత్ర శ్రీవేంకటక్ష్మా భృన్ముఖా జాతా మహీభృతః.  
 దేవాభూవలయే జనాచనిరతాః పుణ్యైరగణైస్ఫిత్తాం  
 కర్తుం స్వస్వపదస్థితిం విధి ముపేత్యాభ్యర్థయన్ స్వాస్వయం  
 తత్సంగృహ్యకు - సోపి సకలం సారం యతోముష్టివా  
 యద్వంశం వ్యతనో త్స భాతి ని తరాం తన్ముష్టిపల్ల్యాఖ్యయా

ఇత్యాది.

## లక్షణదీపిక - గౌరవ.

వ్యాకరణవిద్యాప్రవీణ, విద్యాం, చిలుకూరి పాపయ్యకాశ్రమి.



ఆంధ్రమున 'హరిశ్చంద్రచరిత్రము, నవనాథచరిత్రము' అను సుప్రసిద్ధములయిన ద్వీకదకావ్యములను రచించిన గౌరవయే యీ 'లక్షణదీపిక' అను సంస్కృతచ్ఛందోగ్రంథమును రచించిన కవివశే ణ్యుఁడు. ఈతఁడు తొలుత నీలక్షణదీపికను, ఆవెనుక హరిశ్చంద్రచరిత్రమును, పిమ్మట నవనాథచరిత్రమును రచించిన ట్లీక్రిందివాక్యముల వలనఁ దెలియుచున్నది.

హరిశ్చంద్రచరిత్రము ప్రారంభమున "సరససాహిత్యలక్షణవిచక్షణుఁడ" అనియు, తుదిని

“భ్రమరాప్రసాదసంప్రాప్తకవిత్వ  
సుమహితసామ్రాజ్యసుఖపరాచుణుఁడు  
చతురసాహిత్యలక్షణచక్రవర్తి”

అని తన్నుఁగూర్చి యీతఁడు తెలుపుకొనియున్నాఁడు. వివిధ సాహిత్యగ్రంథములందలి ప్రయోగములతోఁగూడిన యీలక్షణగ్రంథ నిర్మాణముననే యీతని కీర్తి లక్షణచక్రవర్తిత్వము స్థిరపడియుండు ననుట నిర్వివాదము.

ఇక నవనాథచరిత్రారంభమున—

“ఇప్పుడుగల సుకవీరులలోన  
సరససాహిత్యలక్షణవివేకముల  
సురుచిరమధురవచోవిలాసముల  
గుణశీలములను సద్గుణకలాపముల  
నలవడ్డవాఁ డెవ్వఁడని విచారించి”

తన్ను రావించెనని తెలిపెను. ఇట్లునుటచే నవనాథచరిత్రమును నిర్మించునాటి కీతనికి లక్షణదక్షతయు సురుచిరకావ్యనిర్మాణచాతురియు



నలవడినట్లు విదితమగుటచే నట్టి ప్రసిద్ధి సుప్రసిద్ధహరిశ్చంద్రచరిత్రమును రచించుటవలననే గలిగియుండ ననుకొనవచ్చును. కావున నుపలబ్ధమై సంతవటకు సాతనికృతులలోఁ దుది గ్రంథము సవనాథచరిత్రమును, తొలుతటిది లక్షణదీపిక యనియు మనము దెలిసికొన ననువగుచున్నది.

నేటివఱ కీలక్షణదీపిక ముద్రితముగాలేదు. విమర్శకు లందఱు నిందలివిషయముల నుదాహరించునపుడు వ్రాతప్రతుల నూతగఁ గొని యున్నారు. గౌరనకాలనిర్ణయాదికమున కీగ్రంథము మిక్కిలి శోధ్యమనదిగ నున్నది. ఆవిషయమును గ్రమముగఁ దెలిపెదను. కాని ముందుగ గ్రంథమాత్మకలనుగూర్చి కొంత వివరించెదను.

పరిషద్భాండాగారమున 'లక్షణదీపిక' తాటియాకుప్రతులురెండు గలవు. అం దొకటి 2588 సంఖ్యగలది. రెండవది 1391 సంఖ్యగలది. రెండును సమగ్రములే. ఇదలివిషయములను దెలుపునపుడు క్రమముగ వీనిని 'క' 'గ' ప్రతులని వ్యవహరింతును. ఈప్రతులందలివిషయములకుఁ బోలికలు మార్పులు పెక్కులు గలవు.

రెండిటికిఁ గలపోలికలు.

1. శ్లో. ఏషా లక్షణదీపికా విజయతే విద్యజ్ఞనానందినీ  
 ఛందోఽలంకరణాద్యనేకవివిధగ్రంథప్రయోగాన్నితా  
 గర్వాఖర్వకాతర్కకర్కశకవిగ్రీవాన్పదా సంశ్రిత  
 వ్యాఖీ సత్కవిరాజకల్పలలికా కల్పాంతరస్థాయినీ.  
 అను నీశ్లోకము తుదిని రెండిటను గలదు.
2. లక్షణస్వరూపమును దెలుపు వాక్యములును, ఉదాహరణశ్లోకములును గొన్నిపట్టుల రెండిట నొకఁటిగనున్నవి.
3. రెండిటఁ బేర్కొనిన లక్షణగ్రంథములు కొన్ని తుల్యముగ నున్నవి.
4. చాలవఱకు ఛందోవిషయములు సమముగ నున్నవి.
5. లక్షణస్వరూపనిర్ణయము రెండిట సంస్కృతభాషయం దున్నది.

రెండిటికి గల భేదములు.

1. ఉపక్రమోపసంహారములు వేర్వేరుగఁ గన్పట్టుచున్నవి. అనఁగా 'క' ప్రతికిఁ బ్రారంభమున

శ్లో. జానకీముఖపద్మార్కం జానకీకుచభూషణం  
 జానకీరమణం వందే జగతాం మంగళప్రదం  
 వందే వామస్తనస్యస్తవల్లకీవాదనోత్సుకాం  
 వక్త్రాబ్జవాసనాలోలభృంగిసంగీతమాత్మకాం.  
 అస్తి ప్రళస్తావనిపాలమాళి  
 రత్నావళీరంజితపాదపీఠః  
 శేచర్ల వంశాస్వయపూర్ణ చంద్రో  
 మహాబల సింగయమాధవేంద్రః.  
 ఆసీ తస్య మహామాత్యః స్వామికార్యధురంధరః  
 పోతరాజ ఇతి ఖ్యాతో రాజసీతియుగంధరః.  
 మంత్రిచూడామణే స్తస్య సోదర స్వాయ్యులుప్రభోః  
 గౌరనార్య ఇతి ఖ్యాత స్తనయో నయకోవిదః.  
 సోఽహం సోమకళామాళిప్రసాదా ద్గతకల్మషః  
 ప్రణమ్య పింగళం నామ కవిపుంగవ ముత్తమం .  
 ఉవాహరణరత్నాని లక్షణగ్రంథసింధుషు  
 సమాకృప్య సతాం భూత్యై ప్రక్ష్యే లక్షణదీపికామ్.

అని కలదు.

'గ' ప్రతికిఁ బ్రారంభమున

శ్లో. ప్రణమ్య విద్వజ్జనపారిజాతం  
 కవీంద్రవిప్రార్చితపాదపంకజమ్  
 విభుం క్రభుం విశ్వస్పృజం మహేశమ్  
 సంవక్ష్యతే లక్షణదీపికేయమ్.

అస్య గద్యపద్యప్రబంధానాం ఛందోలక్షణనియామకస్య గ్రంథ  
స్యాదా తావ త్రవకారః శత్యతే." అని కలదు.

‘క’ ప్రతికీ దుదిని—

“ఇతిలక్షణదీపికాయాం ప్రబంధలక్షణం సంపూర్ణమ్” అని  
కలదు.

‘గ’ ప్రతికీ తుదిని—

“ఇతినితరణవిజితవినుతపారిజాత పోతనామాత్యసహజాత చాతు  
ర్యధుగ్య శ్రీమదయ్యలుమంత్రిశేఖరగర్భరత్నాకర రాకాసుధాకర గౌర  
నార్యవిరచితాయాం లక్షణదీపికాయాం మాతృకాపూజావిధానంనామ  
పంచమః పరిచ్ఛేదః” అని కలదు. ఇట్టిగద్య లీప్రతిలో ప్రతిపరిచ్ఛేదము  
తుదినిఁగూడఁ గలవు.

2. ‘క’ ప్రతియందు పండ్రెండు ప్రకాశములు.

‘గ’ ప్రతియం దైదు పరిచ్ఛేదములు.

3. ‘క’ ప్రతిలో ప్రకాశములతుదినున్నగద్యములవలనఁ గవివంశాదిక  
మునుగూర్చి తెలియకున్నను, ప్రారంభమునందలి శ్లోకములవలనఁ  
నది తెలియచున్నది.

‘గ’ ప్రతిలో గ్రంథారంభమునఁ గవివంశాదికము వర్ణింపఁబడకు  
న్నను, పరిచ్ఛేదాంతగద్యములవలన నాయంశము దృఢముగ విశద  
మగుచున్నది.

4. ‘క’ ప్రతిలో సంస్కృతసాహిత్యచ్ఛందోగ్రంథములు మాత్ర ముదా  
హరింపఁబడినవి.

‘గ’ ప్రతిలో సంస్కృతాంధ్రచ్ఛందోగ్రంథములు రెండును నుదా  
హరింపఁబడినవి.

5. ‘క’ ప్రతిలో వర్ణోత్పత్తిమొదలుగ మాతృకాపూజనాంతముగల  
ఛందోలక్షణములును, ఉదాహరణాదిప్రబంధలక్షణములును వర్ణిత  
ములు.

ఆక్రమ మిట్లున్నది.

శ్లో. వర్ణానా ముద్భవః పశ్చాత్ వ్యక్తి స్సంఖ్యా తతః పరం  
 భూతబీజః చారశ్చ తతో వర్ణగ్రహణవపి  
 అనర్హానర్హ వేధశ్చ యాక్షస్నిగ్ధవిచారణా  
 ప్రయోగనిర్ణయ స్తేషాం శుభాశుభఫలానిచ  
 గణానాం చాభిధానాని స్వరూపాణ్యధిదేవతా  
 వర్ణవేధగ్రహ స్తద్వచ్చుభాశుభఫలానిచ  
 మిత్రామిత్రవిచారశ్చ క్షత్రాణిచ రాశయః  
 మృతవేలగ్రహణవస్థా మాతృకాపూజనాక్రమః  
 కర్తుః కారయితుశ్చైవ ప్రబంధానాం చ లక్షణం  
 వక్ష్యతే తత్ర సకలం మయా లక్షణవేదినా.

‘గ’ ప్రతిలో వర్ణోత్పత్త్యాది మాతృకాపూజనాంతలక్షణముమాత్రము వర్ణితము.

ఇట్టి ప్రతులు రెండును విషయప్రతిపాదనమునఁ గొంతసామ్యమును గొంతమార్పును గలిగియున్నవి. ఎట్లయిన రెండిటిని గూడ రచించినయూతఁడు ‘గౌరవ’ యనియే చెప్పనగును.

ఇక మానవల్లి రామకృష్ణకవి, ఎమ్. ఏ. గారు శ్రీరంగమహాత్మ్యము (భైరవకవిచరితము) పీఠికలో నిట్లు తెలిపియున్నారు. “గౌరవ లక్షణదీపికలోఁ గవిగజాంకుశమునుండి నాల్గు లాంఛము లుదాహరించెను. పుత్తునిలక్షణగ్రంథమునుండి యుదాహరించెనా యని సందేహము. లక్షణదీపికాప్రతులు నాయొద్దను బ్రాచ్యలిఖితపుస్తకభాండాగారమునను గలవు. .... లక్షణదీపికలలో నన్నిప్రతులలో నా నాల్గు పద్యములు గలవు” అని తెలిపియున్నారు.<sup>1</sup> ఈవాక్యములవలన శ్రీ రామకృష్ణకవిగారియొద్ద నున్న ప్రతులును, ప్రాచ్యలిఖితపుస్తకభాండాగారమునందలి ప్రతులును ‘గ’ ప్రతిని బోలినవని యూహింప

1. చూ. శ్రీరంగమహాత్మ్యము. పీఠిక. పుట. iv

నగును. కోరాడ రామకృష్ణయ్య, ఎమ్.ఏ. గారు, నవనాథచరిత్రము పీఠికలో వైనుదాహరించిన 'క' ప్రతిలోని "అస్తికశస్తావనిపాలమూలి" ఇత్యాదిశ్లోకములను, 'గ' ప్రతిలోని "ఇతినితరణవిజితవినుతపారిజా" తే త్యావి గద్యమునుగూడ నుదాహరించియున్నారు\*. వా రుదాహరించిన విషయములనుబట్టి వై రెండుప్రతులను బాలిన ప్రతి వేటొకటి వారికి లభించియుండనేమో? కాని నా రేప్రతినుండి యాయంశముల నుదాహరించినో తెలుపరైరి. ఏది యెట్లున్నను నీలక్షణదీపిక గౌరవతండ్రినిఁ గూర్చియు, పెదతండ్రినిఁగూర్చియు బాగుఁగదెలుపుచు గౌరవకాలమును నిర్ణయించుటకుఁ దగియున్నది.

**లక్షణదీపికయందలి విషయవిశేషములు.**

అముద్రితముగాన నిందలి విషయవిశేషములను బాఠకుల కెఱిఁగించుటకై కొంచె మధికముగఁ దెలుపుచున్నాఁడను.

'క' ప్రతియందుఁ గవి తెలుపనెంచిన లక్షణవిశేషములు వెనుకఁ దెలిపిన "వర్ణనానుద్భవః పశ్చాత్" ఇత్యాదిశ్లోకస్థములు.

ఇక 'గ' ప్రతియందు

- |                                |                                 |
|--------------------------------|---------------------------------|
| 1. వర్ణగుణదోషవిచారము.          | 11. సజీవనిర్జీవనక్షత్రస్వరూపము. |
| 2. నాయకలక్షణము.                | 12. దగ్ధజ్వలితఘామనక్షత్రములు.   |
| 3. కవిలక్షణము.                 | 13. నక్షత్రానుకూల్యము.          |
| 4. గణసంఖ్య.                    | 14. గ్రహమైత్రీప్రకారము.         |
| 5. గణాధిదేవతలు.                | 15. గణకూటప్రకారము.              |
| 6. గణజాతివిభాగము.              | 16. దూరకూటప్రకారము.             |
| 7. గణస్వరవివేకము.              | 17. యోనికూటప్రకారము.            |
| 8. గణజాతివివేకము,              | 18. అక్షరవిచారము.               |
| 9. గణశుభాశుభకత్వాదివిచారము     | 19. అక్షరజాతివివేకము.           |
| 10. గణోద్దిష్టనక్షత్రీవిచారము. | 20. అక్షరగతులు.                 |

21. విహక్షరవివేకము.

22. యాక్షస్నిగ్ధాస్నిగ్ధవివేకము.

23. అకారాదిక్షకారాంతవర్ణ  
శుభాశుభవిచారము.

24. మాతృకాపూజనము.

25. మాతృకాన్యాయస్రప్రకారము.

అను సీవిషయము లుదాహరణములతో వర్ణింపఁబడినవి.

‘క’ ప్రతియందుఁ జేర్కొనఁబడిన గ్రంథములు.

- |                        |                       |
|------------------------|-----------------------|
| 1. సాహిత్యచూడామణి.     | 11. అమరుకము.          |
| 2. చమత్కారచంద్రిక.     | 12. సంహితాసారము.      |
| 3. శారదాతిలకము.        | 13. నామలింగానుశాసనము. |
| 4. ప్రపంచసారము.        | 14. కివాతార్జునీయము.  |
| 5. త్రిభాష్యరత్నాకరము. | 15. న్యాయసారము.       |
| 6. వాసవదత్త            | 16. నైషధము.           |
| 7. సాహిత్యచంద్రోదయము.  | 17. సంహితాసంగ్రహము.   |
| 8. కవికంఠపాళము.        | 18. కవిరాజగణాంకుశము.  |
| 9. సాహిత్యరత్నాకరము.   | 19. ప్రబంధదీపిక.      |
| 10. బృహజ్ఞాతకము.       | 20. రత్నమాల.          |

‘గ’ ప్రతిలో చేర్కొనఁబడిన గ్రంథములు.

- |                       |                        |
|-----------------------|------------------------|
| 1. అలంకారసంగ్రహము.    | 10. రసార్ణవసుధాకరము.   |
| 2. కవికంఠపాళము.       | 11. కవిరాజగణాంకుశము.   |
| 3. చమత్కారచంద్రిక.    | 12. సాహిత్యచూడామణి.    |
| 4. న్యాయసారిము.       | 13. భరతసంగీతరత్నకోశము. |
| 5. భరతరత్నకోశము.      | 14. బృహజ్ఞాతకము.       |
| 6. యోగరత్నాలయము.      | 15. అలంకారచూడామణి.     |
| 7. కుమారసంభవము.       | 16. శాకినీసహకారము.     |
| 8. సాహిత్యరత్నాకరము.  | 17. అమరుకము.           |
| 9. సాహిత్యచంద్రోదయము. | 18. అలంకారసర్వస్వము.   |

- |                      |                     |
|----------------------|---------------------|
| 19. సాహసాబ్జకావ్యము. | 30. మణిదర్పణము.     |
| 20. కృష్ణవిజయము.     | 31. ఛక్రన్నము.      |
| 21. మంత్రమహార్ణవము.  | 32. భోజరాజీయము.     |
| 22. మంత్రాధర్వణము.   | 33. ఫణిశశాస్త్రము.  |
| 23. త్రివిధము.       | 34. సుహితాసారము.    |
| 24. ఉత్తమగండచ్చందము  | 35. రత్నమాల.        |
| 25. మనుస్మృతి.       | 36. వాసిష్ఠసంహిత.   |
| 26. ఋగ్వేదము.        | 37. సుహితాసంగ్రహము. |
| 27. మాఘము.           | 38. కవిగజాంకుశము.   |
| 28. ఉత్తరరామచరితము.  | 39. నిధిప్రదీపిక.   |
| 29. కాలనిదానము.      |                     |

### ఆంధ్ర, చ్చందో గ్రంథములు.

- |                       |                   |
|-----------------------|-------------------|
| 1. శ్రీధరచ్చందము.     | 4. భీమనచ్చందము.   |
| 2. ఆంధ్రకవిగజాంకుశము. | 5. అధర్వణచ్చందము. |
| 3. గోకర్ణచ్చందము.     |                   |
| అనునివి.              |                   |

ఇట్టితఁడు తనలక్షణదీపికయందుఁ బేర్కొనిన గ్రంథములనుబట్టియు లక్షణనిర్మాణపాటవమునుబట్టియు నీతఁడు సాహిత్యచతురుఁడని తెలియుచునేయున్నది. ఈవిషయమును “చతురసాహిత్యలక్షణచక్రవర్తి” అను హరిశ్చంద్ర చరిత్రలోని వాక్యమును “సరససాహిత్య లక్షణవివేకముల” అను నవనాథచరిత్రలోని వాక్యమును స్థిరీకరించుచున్నది.

### గ్రంథశ్రయమేకకర్తృకము.

లక్షణదీపిక, హరిశ్చంద్రచరిత్రము, నవనాథచరిత్రము అను నీ మూఁటిని రచించిన గౌరవ యొక్కఁడే యుటకుఁ దగిన యుపపత్తులను జూపుచున్నాఁడను. గౌరవ తాను సింగయమాధవుని ముఠ్ఠియగు పోత

నామాత్యుని తమ్ముడగు అయ్యలుమంత్రికుమారుడనని లక్షణదీపికలోఁ  
 బ్రాహ్మణమునఁ దెలిపియున్నాఁడు.<sup>3</sup> హరిశ్చంద్రచరిత్రమునను

“ సింగయమాధవక్షీతిపాలమణికి  
 మంగళమూర్తికి మంత్రియై జగతిఁ  
 బాగఁడొందు పెద్దనపోతరాజునకుఁ  
 దగినతమ్ముఁడు యశోధనుఁ డయ్యలన్నఁ  
 జెట్టఁ బట్టంగ నోచిన భాగ్యవతికిఁ  
 జుట్టాలసురభికి సుందరీమణికి  
 ఘనుఁడు వల్లభమంత్రిగంగాంబ గోరి  
 కనిన పోచాంబకు గారాబుసుతుఁడ  
 భూతనాయక పాదపూజాభిరతుఁడ  
 శాతమగోత్రుండ శారనాహ్వయుఁడ  
 సరససాహిత్యలక్షణచతురుఁడ ”

నని తెలిపికొనినాఁడు.

ఇటులనే నవనాథచరిత్రమున

“ ఇప్పుడుగల సుకవీంద్రులలోన  
 సరససాహిత్యలక్షణవివేకముల  
 సురుచిరమధురవచోవిలాసములఁ  
 గుణశీలములను సద్గుణకలాపముల  
 నలవడ్డవాఁ డెవ్వఁడని విచారించి  
 సింగయమాధవక్షీతిపాలమంత్రి  
 పుంగవుఁడై యొప్పు పోతురాజునకు  
 ననుజాతుఁడగు నయ్యలామాత్యుకూర్చి  
 తనయుఁ డుత్తముఁడు శాతమగోత్రజుండు  
 భ్రమరాంబికానరస్రాప్తనిచిత్ర

3. మా. “ఆస్తిప్రకాశావనిపాలమాళి” ఇత్యాదిశ్లోకములు. పుట. 8.  
 2



విమలసాహిత్య ప్రవీణాధికుండు  
 ననఘచిత్తుఁడు గౌరనాహ్వయఖ్యాతుఁ  
 దన్ను రావించెనని తెలిపినాఁడు.

ఇట్టి మూఁడిట గౌరవవంశక్రమ మొకరీతిగనే వర్ణింపఁబడుటచే నీమూఁడు కృతులను రచించిన యాతఁ డొక్కఁడే యనుటకు సంశయములేదు. మఱియు ద్విపదకృతులు రెండును మల్లికార్జునున కంకితమిచ్చుటచే నీగౌరవ శివభక్తి ధురంధరుఁడని విదితమే. లక్షణదీపికయందును దనశివభక్తి పారవశ్యతను నీక్రిందిరీతిని దెలిపియున్నాఁడు.

“సోఽహం సోమకళామాళి ప్రసాదా ద్ధతకల్పః”

ప్రణమ్య విద్యజ్ఞనపాఠిజాతం  
 కవీంద్రవిప్రార్చితపాద పంకజం  
 విభుం ప్రభుం విశ్వస్యజం మహేశం  
 సంవశ్యతే లక్షణదీపికేయమ్”

అని యీశ్వరునకే తననతుల నర్పించినాఁడు.

గౌరవకండ్రివేరు అయ్యలామాళ్కుఁడే.

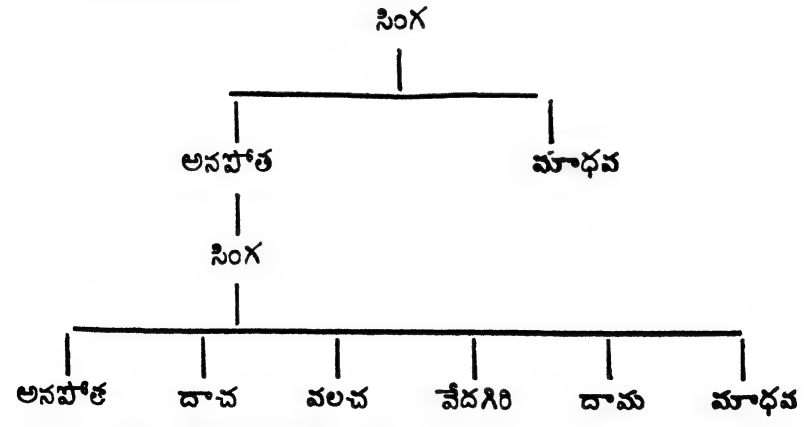
గౌరవతండ్రివేరు అయ్యలుమంత్రి యగునా? కాదా? యని విమర్శకులు సంశయించు చున్నారు.

ఈసంశయమునకుఁ గారణ మేమన హరిశ్చంద్ర చరిత్రము ప్రారంభమున “తగినతమ్ముఁడు యశోధను డెల్లమంత్రి” అనియు, తుదిని ‘మతి మంతుఁ డయ్యలమంత్రి పుంగవుని’ అనియుఁ బరస్పరవిరుద్ధముగ ముద్రిత ప్రతులందుఁ బాఠము గానవచ్చుటయే. దీనిపై శ్రీ కందుకూరి వీరేశలింగము పంతులుగారు ‘తగిన తమ్ముఁడు యశోధనుఁ డెల్లమంత్రి’ అనునది దిద్దటకు వీలులేనిది గనుక తుదినిగూడ ‘ఎల్లనమంత్రి పుంగవుని’ అనియే యుండనోపు నని, గౌరవతండ్రిని ‘ఎల్లమంత్రి’నిగాఁ జేసినారు. దీనిపై శ్రీ కోరాడ రామకృష్ణయ్యగారు నవనాథచరిత్ర పీఠికలో హరిశ్చంద్ర ద్విపదలోని ‘తగిన తమ్ముఁడు యశోధనుఁడెల్లమంత్రి’ అనునది సంస్కరింప వీలులేనిదిగాఁ దలంప నక్కఱలేదు. ‘తగినతమ్ముఁడు యశోధను డయ్య

లాద్యో'అనిగాని, తగినతమ్ముని యశోధను నయ్యో'లాద్య అనిగాని సంస్థరించుట దుస్సాధముగాదు అని తెలిపియున్నాడు<sup>4</sup>. పంతులుగారు శాని రామకృష్ణయ్యగారుకాని హరిశ్చంద్ర చరిత్రము తాటియాకు ప్రతులను జూడకయే యిట్లు వ్రాసినారని యూహింపవలెను. ఏమన తాటియాకు ప్రతులం దెచ్చటను<sup>5</sup> ఎల్లమంత్రి'అను పాఠమే గానరాదు. విమర్శకులకు శ్రమలేకుండ పూర్వోత్తర విరోధ మిసుమంతయు లేనట్లుగ "తగినతమ్ముఁడు యశోధనుఁ డయ్యలన్న" అనుపాఠమే పెక్కుప్రతులందుఁ గానవచ్చెడిని<sup>6</sup>.

**శారవకాలము.**

శారవకాలనిర్ణయమునుగూర్చి విమర్శకు లందఱు తమతమ యభిప్రాయములను వెలువఱిచియున్నారు. వారిలోఁ బ్రధానముగఁ గొందఱ యభిప్రాయముల నెఱుకపఱిచి, పిదప నాయభిమతమును దెలిపెదను. శారవపెదతండ్రియగు పోతన సింగయమాధవునియొద్ద మంత్రిగా నుండెనని యాతఁడు రచించిన గ్రంథముల మూఁడిటను దెలిపియున్నాఁడు. సింగయమాధవుఁడు అనఁగా సింగభూపాలుని కుమారుఁడగు మాధవభూపాలుఁడు. శేచర్ల వంశమునం దట్టిసింగయమాధవు లిరువురు గలరు. ఆక్రమమిట్టిది.



4. చూ. నవ నాథచరిత్రము పీఠిక. పుట. x, xi

5. చూ. పరివ ద్వాండాగారము నందలి తాళపత్ర ప్రతులు. 1848, 2586, 2127,

ఇప్పు డీకవి కేర్పొనిన మాధవభూపాలుఁడు మొదటి సింగభూపాలునికుమారుఁడగు మాధవుఁడా? లేక రెండవ సింగభూపాలునికుమారుఁడగు మాధవుఁడా? అనుసందేహము చిరకాలమునుండి చరిత్రపరిశోధకులను బీడించుచునేయున్నది.

మానవల్లి రామకృష్ణకవిగారు శ్రీరంగమహత్త్వము పీఠికలో రెండవసింగని కుమారుఁ డీమాధవుఁడనియు, ఈతనితాత రామాయణమునకు 'రాఘవీయ'మను వ్యాఖ్యానమును రచించినట్లు, క్లో. శాకాభ్యే నిధివార్ధి రామశశిగే వ్యభే ప్లవంగే శుభే

మాసేఽప్యాశ్వయుజే రఘూద్వహపదే యోరాఘవీయాహ్వాయామ్  
టీకా మర్థపటుప్రబోధఘటనామాణిక్యపుష్పాంజలిం

కృత్వా రాజతి రావుమాధవనృపో రామాయణస్య శ్రీయే.

అను సీచాటుశ్లోకము చాటుచుండుటచేతను, దీనినిబట్టి క్రీ. శ. 1427 లోఁ దొలుతటి సింగయమాధవుఁ డుండెనుగాన, మనుమని కాలమువాఁడయిన యీగౌరవ 1500 ప్రాంతములో నుండెనని.

కాని యీచాటుశ్లోకము రెండవ సింగయకుమారుఁడగు మాధవభూపాలునిభార్య నాగాంబిక నెలకొల్పిన శ. క. ౧37౧ నాటి నాగారము శాసనములోఁ గానవచ్చుచున్నదిగాన రామాయణమునకు రాఘవీయవ్యాఖ్యానమును రచించిన మాధవుఁడు మనుమఁడేగాని తాతయగు మాధవుఁడు కానేరఁడు. కావునఁ బైనిర్ణయము సరిపడదు.

చిలుకూరి వీరభద్రరావుగారు తమ 'శ్రీనాథకవి'అను గ్రంథమున గౌరవకాలమునుగూర్చి యిట్లు తెలిపియున్నారు. "హరిశ్చంద్రచరిత్ర ద్వీపదకావ్యముగా రచించిన గౌరవమహాకవి తనపెదతండ్రి పోతరాజు దేవరకొండ రాజ్యాధిపతియగు సింగయమాధవక్షీతిపాలమణికి మంత్రిగా నుండెనని చెప్పియుండుటచేతను, సింగవమాధవభూపాలుఁడు క్రీ. శ. ౧౪౨3 లో రామాయణమునకు వ్యాఖ్య రచించినాఁడని వీనిభార్యయగు నాగాంబిక రాచకొండ కుత్తరమున నాగసముద్రమును

తటాకమును ద్రవ్వించి వ్రాయించిన శిలాశాసనములో నుండుటచేతను గౌరవ తననవనాథచరిత్రపీఠికలో శాంతభిక్షూవృత్తియతీశ్వరుని సవిశేషముగా నభివర్ణించియుండుటచేతను 1430 ప్రాంతముననున్న పోతన కుమారుడైన గౌరవకవి 1450 ప్రాంతమున నుండుట సత్యమునకు విరుద్ధము కాదు<sup>6</sup>

వీరు తెలిపిన గౌరవకాలనిర్ణయము సరిపడుచున్నది. కాని నాగారము శాసనమునందుఁ బేర్కొనబడిన మాధవుఁడు దేవరకొండ రాజ్యాధిపతిగాఁడు. దేవరకొండ రాజధానిగ రాజ్యమేలిన మాధవుఁడు మొదటి సింగభూపాలుని కుమారుడగు మాధవుఁడు. ఆతఁడు నలకొల్పిన శాసనము శ. క. ౧౨౯౨ నాటిది గలదు. అం దాతఁడు దేవరకొండ కథిపతిగా నుండినట్లు తెలుపబడినది. ఆతఁడు రామాయణమునకు వ్యాఖ్యానమును రచించియుండలేదు. నాగారము శాసనమునం దుదాహృతుఁడైన మాధవుఁడు రెండవ సింగభూపాలుని కుమారుడగు మాధవుఁడు. ఈతఁడు రామాయణ వ్యాఖ్యానము రచించిన ట్టిశాసనమునఁ గలదు.

శ్రీ వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రిగారు తమశృంగార శ్రీనాథమున నిట్లు వాకొనియున్నారు.

“శాంతభిక్షూవృత్తియతీశ్వరుని శాసనములు కొన్ని కర్నూలు మండలమునఁ గలవు. ఆతఁడు సరిగా శ్రీనాథునికాలమువాఁడే. ఆంధ్ర కవిత్వమం దాతని కత్యాదరముండెను. ఆకాలమున నామతాధీశ్వరులంధ్రులయియుండిరేమో ? కాని యిప్పటివారు కర్ణాటకులు. శాంతభిక్షూవృత్తి తనభృత్యునకుఁ గృతియిప్పించుటయే గాక తానుగూడ గౌరవ మంత్రిచే నవనాథచరిత్రమును తెఱుఁగుకృతి మల్లికార్జునదేవున కంకితముగాఁ జెప్పించుకొనియెను. నవనాథచరిత్రకారుఁడు గౌరవ సరిగా

6. చూ. శ్రీనాథకవి. చిలుకూరి వీరభద్రరావుగారు. పుట. ౨౫౦-౨౫౧.

శ్రీనాథునికాలమువాఁడు. ఆతఁడు సంస్కృతమున లక్షణదీపిక యను గ్రంథమును రచించెను.<sup>7</sup>

శ్రీ శాస్త్రిగారు దెలిపిన కాలనిర్ణయము సరిపడుచునేయున్నది. ఇంచుమించుగ శ్రీనాథుఁడుండినకాలములో నీతఁడుండెననుట యుక్తము.

శ్రీ కోరాడ రామకృష్ణయ్యగారు నవనాథచరిత్ర పీఠికలో నీతని కాలమునుగూర్చి యిట్లు ప్రసంగించియున్నారు. కారన తఁడ్రీయగు అయ్యలమాత్యుఁడు, మాధవక్షీతిపాలునకు మంత్రియైన పోతరాజు నకుఁ దమ్ముఁడు. ఈమాధవుఁడు 15 వ శతాబ్దిని రాచకొండ రాజ్య మేలిన సర్వజ్ఞసింగనామధేయుని కొడుకనియు, నాతనియొద్ద మంత్రిగా నున్న పోతరాజే కారనకుఁ బెదతఁడ్రీయయివల్లును, ఈతనిచే రచించబడిన లక్షణదీపికయందలి “అస్తిప్రశస్తావనిపాలమాళి” ఇత్యాదిశ్లోకములవలనఁ దెలియుచున్నదనిరి. మఱియు, “సర్వజ్ఞసింగభూపాలుఁడని పేరుపడసిన రావుసింగమహీపాలు నాస్థానమునకు శ్రీనాథుఁడు పోయి నట్లును, నాతఁడు మహావిద్వాంసుఁ డగుటచే నాతని మెప్పించువిషయమున నీతఁడు కొంత జంకుకలవాఁడై ‘దీనారటంకాల’ ఇత్యాదిపద్యమును జెప్పి రాజసభాధిదేవతయగు శారదాంబను స్తుతించెనని ప్రసిద్ధి గలదుగదా? అట్టి సర్వజ్ఞునికొడుకగు నీసింగయమాధవనృపాలుఁడు గూడ గొప్పపండితుఁడై శాలి. శక. 1349 సంవత్సరము (క్రీ. శ. 1427) న రామాయణమునకు రాఘవీయమను నొకటిక వ్రాసెనని యాతని భార్య రచింపించిన శాసనమునందలి ‘శాకాభ్యేనిధివార్ధీ’ త్యాదిశ్లోకమువలన స్పష్టమగుచున్నది. ఇట్లు క్రీ. శ. 15 వ శతాబ్ది తొలిభాగమున నున్న సింగయమాధవనృపాలునియొద్ద మంత్రిగానున్న పోతరాజునకు ననుజుఁడగు కారన 15 వ శతాబ్దిపూర్వార్థమున నుండెననుటకు సందేహము లేదు. మఱియు శ్రీనాథునిచే శివరాత్రిమాహాత్యమును దసభృత్యుఁడగు ముమ్మడి శాంతయ్యకుఁ గృతీయిప్పించిన శ్రీశైలజంగమ

7. చూ. శృంగారశ్రీనాథము. పుట. 274-275.

మతాధీశ్వరుడగు శాంతభిక్షావృత్తిరాయఁడే కారణచే నవనాథచరిత్రమును మల్లికార్జునిపేరఁ గృతిగాఁ జెప్పించుటచే శ్రీనాథునికాలము వాఁడేయని స్పష్టంబగుచున్నది.”

శ్రీ మద్రామాయణమునకు రాఘవీయమును వ్యాఖ్యానముచు రచించిన మాధవనాయని తండ్రియగు సింగభూపాలుఁడు శేచర్లవంశమునందలి రెండవ సింగమనాయకుఁడు. ఈతఁడే రసార్ణవ సుధాకర మరుసలంకారగ్రంథమును రచించినయాతఁడు. ఈతనికి సర్వజ్ఞ బిరుదము కలదనియు, సీతని యాస్థాని కేగినపుడు శ్రీనాథుఁడు ‘దీనారటంకాల’ ఇత్యో దిపద్యమును జెప్పెననియు శ్రీరామకృష్ణయ్యగారి యభిప్రాయము. అట్లేతనికి సర్వజ్ఞ బిరుదము కలదనుటకుఁ దగిన యితరాధారములను వారు తెలిపియుండలేదు. వెలుగోటివారి వంశచరిత్రమున మాత్ర మీతనికి సర్వజ్ఞ బిరుద మున్నట్లు తెలుపబడినది. దానిని బుర్రసైరించుకొని కాఁబోలు రామకృష్ణయ్యగారు రట్లు తెలిపియుండిరి. ఇతర విమర్శకు లందఱు సీరసార్ణవసుధాకర కర్తకు సర్వజ్ఞ బిరుదము లేదని ఘంటాపథముగ ఘోషించుచున్నారు. కాని యీసింగభూపాలుని యాస్థాని నున్న బొమ్మకంటి అప్పయ్యయ్యఁడు తాను రచించిన అమరకోశవ్యాఖ్యలోను, సింగభూపనామాంకితముగ నలంకార శాస్త్రగ్రంథమును రచించిన విశ్వేశ్వరకవి తన చమత్కారచంద్రికలోను సీరసార్ణవసుధాకర కర్తకు సర్వజ్ఞ బిరుదమున్నట్లు తెలిపియున్నారు<sup>8</sup>. మఱియు శ్రీమానవల్లి రామకృష్ణ కవిగారు ‘అంద్రులు రచించిన సంగీతరత్నాకర వ్యాఖ్యలు’ అనువ్యాసమున సీసింగభూపతికి సర్వజ్ఞ బిరుద మున్నట్లు సింగభూపాల విరచితమైన సంగీత సుధాకరమునందలి యీక్రింది శ్లోకము నుదాహరించియున్నారు.

8. శ్లో. విద్యాదైవత తాత తావకగురో సర్వజ్ఞచూడామణే.....సంవాదికమ్.

చ. చంద్రిక.

జై వాత్సకం బుధగురుం నిలయం కలానాం సర్వజ్ఞమూర్ధమణి మాశ్రితశుద్ధపక్షమ్,  
 శ్రీబొమ్మకంట్యుపపదాకిత మప్పయ్యం సర్వేషితోషితసురంద్విజరాజ  
 మాహా ౩.  
 అమరకోశవ్యాఖ్య.

“అతిగంభీరే విషయే కతిపయవేద్యే త్విహ గ్రంథే  
 సమ్యక్ స్వ్యాఖ్యాకుశలః సర్వజ్ఞః సింహ(గ?) భూప వ్రైకః”.

రసార్ణవసుధాకర కర్తయగు సింగభూపాలుడే సంగీత సుధాకర కర్తయును. కవిగా రుదాహరించిన వైశ్లోక మాగ్రంథము నందుండినచో రసార్ణవసుధాకర్తకు సర్వజ్ఞ బిరుదము కలదనుట కౌతమాత్రమును సంశయింపఁ బనిలేదు.

కావున నీయంశమున శ్రీరామకృష్ణయ్యగారి యభిప్రాయము సరిపడుచునే యున్నది.

ఇక నీ కారన-సింగయమాధవుల కాలనిర్ణయమునుగూర్చి శ్రీమల్లంపల్లి సోమశేఖర శర్మగారు మల్లాది సూర్యనారాయణశాస్త్రిగారి షష్టిపూర్తిసంచికలోఁ బ్రచురించిన ‘కారనమంత్రి-సింగయ మాధవుడు’ అను వ్యాసమును నందలి కాలనిర్ణయమును బికింతము. శర్మగారు శాసనపరిశోధకులలో నగ్రగణ్యులుగ నెంచబడువారు. వా రేమి ప్రసంగించినను శాసనాదిప్రమాణపురస్సరముగనే యుండును వారివాక్యములు సర్వధాప్రమాణములే గాని ప్రమాదములు గానేరవు. కాని కారనకాలమునుగూర్చి వారు తెలిపిన ప్రమాణములు మాత్రము సరిపడనట్లు తోచెడివి. శర్మగా రావ్యాసమునం దిట్లు వాక్రుచ్చియున్నారు.

“కారనకాలము తెలియుటకు ముందు సింగయ మాధవునికాలము తెలియవలెను. హరిశ్చంద్ర నవనాథచరిత్రములవలన సింగయ మాధవుఁ డెవరో స్పష్టముగఁ దెలియకపోయినను లక్షణదీపిక ననుసరించి యాతని వృత్తాంతము కొంత తెలియుచున్నది.

మ. సూ. షష్టిపూర్తి సంచిక. పుట 41.

శ్రీ వీరేశలింగము పంతులుగారు కాని శ్రీకౌరాడ రామకృష్ణయ్యగారు కాని వెలుగోటి సంకచరిత్రమును జూచియు ప్రమాదము పాల్పడినారదియెట్లో? శ్రీరామకృష్ణయ్యగారు సర్వజ్ఞసింగభూపతి విషయముకూడఁ దెచ్చి ఈకారనమంత్రి కాలసనుస్యను మంత్ర క్షము చేసి

9. చూ. భారతి. ధాత. సూ. కార్తికమాసము. పుట-626.

నారు. లక్షణదీపికా శ్లోకములం నుదాహృతుడయిన సింగభూపతి సర్వ  
జ్ఞ సింగభూపతియనుట కాధారము మృగ్యము. పుట. 46-47.

“శ్రీ వీరేశలింగముగా రుదాహరించిన “శ్రీమతోమాధవేంద్ర  
స్య....“యస్యామాత్య శిఖామణేః.....“శాకాభ్యేనిధి వార్ధిరామ  
శశికే.....” అను శ్లోకములు శాసనములోనివే.....పై రుదాహరిం  
చిన మూడుశ్లోకములలో మొదటిరెండును హైదరాబాదు సంస్థానము  
నందలి మహాబాబునగరము జిల్లా అమరవాది తాలూకాలో జేసిన శ్రీశై  
లో తరద్వారమైన ఉమామహేశ్వరము దేవస్థానసమీపమున నున్న  
మాదానాయని శాసనములోనివి” పుట 47.

“ఈవైవిషయముల ననుసరించి చూచినచో ఉమామహేశ్వర  
శాసనమునందలి మాధవుడు మొదటి సింగభూపతి కుమారుడయిన  
మొదటి మాదానాయకుడనియు, అతడు శకవర్షములు ౧౨౯౨ (క్రీ. శ.  
౧౩౭౩ నాటివాడనియు, అతనికడనే గౌరవమంత్రి పెదతండ్రియైన పెద్ద  
నపోతురాజు మంత్రిగా నుండెనియు, నాగారము శాసనమునందలి శక  
వర్షము. ౧౩౮౯ (క్రీ. శ. ౧౪౭౦) నాటి సింగయమాధవుడు ఉమామ  
హేశ్వరము శాసనమునందలి సింగయమాధవునికి మనుమడనియు విస్త  
ప్తమగుచున్నది. అట్లగుటంజేసి ఎవరియొద్ద పోతురాజు మంత్రిత్వము  
వహించెనో ఆసింగయ మాధవుడు శ్రీ మద్రామాయణ టీకాకారుడు  
కాడనియు, రూఢమగుచున్నది. పెద్దనపోతురాజు ప్రభువయిన మాధ  
వుడు మొదటి సింగభూపాలుని కుమారుడని నిర్ధారితమైనందున ఈసింగ  
భూపవుడు సర్వజ్ఞసింగభూపతి కాడచుటకు పెద్ద వితర్క మక్కఱలేదు.

హరిశ్చంద్ర నవనాథచరిత్రములందు గౌరవ పేర్కొనిన సింగయ  
మాధవుడు మొదటి సింగభూపతి కుమారుడయిన మాధవభూపాలు డగు  
టవలన గౌరవమంత్రికాలము ఇంక కొంచెము వెనుకకు పోవుచున్నది.  
అతడు క్రీస్తుశకము పదునాలుగవ శతాబ్ది అంతమునం దుండినట్లు నిశ్చ  
యింపవచ్చును.” పుట. 49.



శర్కగాఱు సింగయమాధవుని గుర్తించుటకు లక్షణదీపికను హరి శ్చంద్ర నవనాథచరిత్రలకంటె నెక్కుడు ప్రమాణముగఁ గైకొనియున్నారు. కాని ఆలక్షణదీకపీయం దుదాహరించిన లక్షణగ్రంథములను బరికింపరైరి. గౌరన లక్షణదీపికయందు రెండవసింగభూపాలునిచే రచింపఁబడిన రసార్ణవసుధాకరమునుండియు, ఆతని యాస్థానకవీశ్వరుఁడగు విశ్వేశ్వరునిచే రచింపఁబడిన చమత్కారచంద్రికనుండియు శ్లోకములుదాహరించినాఁడు. ఈరెండు గ్రంథముల నీతఁ డుదాహరించినపుడు వారిద్దఱకుఁ దరువాతికాలమువాఁ డని యొప్పుకొనకతప్పదుగదా? రసార్ణవసుధాకరకర్తకాలము నిదమిత్రమని నిర్ణయించుటకుఁ దగిన శాసనాద్యాధారములు లేవు. కాని యీతనితండ్రియగు అనపోతానాయని శాసనములు శకవర్షములు ౧౩౦౨ (క్రీ. శ. 1380) వఱకుఁ గానవచ్చుచున్నవి. తరువాత నీతని యాఱవపుత్రుఁడగు మాదానాయనిభార్యనాగాంబిక నెలకొల్పిన శాసనము శక. సం. ౧౩౫౧ (క్రీ. శ. ౧౪౨౯) నాటిది గానవచ్చుచున్నది.<sup>10</sup> ఈనడుమునున్న కాలమిసింగభూపాలుని కాల మనుకొనవచ్చును. ఈతఁ డెంతకాలము రాజ్యమును బాలించెనో స్పష్టముగఁ దెలియుట కితరాధారము లేకున్నను, రసార్ణవసుధాకరము పీఠికయందలి యీక్రిందిశ్లోకమునుబట్టి దీర్ఘాయుష్కుఁడై చిరకాలము రాజ్యమేలెనని తెలియుచున్నది.

శ్లో. అథ శ్రీసింగభూపాలో దీర్ఘాయు ర్వసుధా మిమామ్  
నిజాంసపీఠే నిర్వాజం కురుతే సుప్రతిష్ఠితామ్.

రసా. సుధా. ౧ విలా. 27 శ్లో.

కావున నీసింగభూపాలుఁడు క్రీ. శ. 1380 మొదలుగ 1425 వఱకు రాజ్యమును బాలించెననుకొనినను బాధక ముండఁజాలదు. అట్లగుటంజేసి చమత్కారచంద్రికారచనాకాలము క్రీ. శ. 1400 లకు వైబడి యుండితీరవలయును. ఆగ్రంథము నుదాహరించిన యీగౌరన కాల మంతకుఁ బూర్వమున కెట్లును బోఁజాలదుగదా.

---

10. చూ. వెలుగోటివంశచరిత్రము. అనుబంధము.

వెలుగోటివంశచరిత్రమందు మొదటిభూభవనాయనిశాసనమున పెద్దనపోతరా చాతనికి మంత్రిగ నున్నట్లు శ్లోకము లుండుటను, 'శ్రీ శ్రీ శ్రీ పెద్దిరాజుకొడుకు పోతురాజువ్రాలు' అను సక్కరము లుండుటను బరికింపక వీరేశలింగముపంతులుగారును, రామకృష్ణయ్యగారును రెండవమాధవభూషాలునియొద్ద మంత్రిగ నున్నట్లు వ్రాయుట పొరపాటని శర్మగారియభిప్రాయము. కాని మాదానాయని ఉమామహేశ్వర శాసనమునకును, అందలి తుదిశ్లోకములకును సంబంధ మెంతమాత్రమును గానరాదు. పాఠకుల కాఃషయమును దెలుపుటకై శాసనస్వరూపము నిటఁ జూపుచున్నాను.

**మాదానాయని ఉమామహేశ్వరము శాసనము.**

శ్రీ గణపతయేనమః. స్వస్తిశ్రీ మన్మహామండలేశ్వర రాయగాయగోవాళ గజదళవిఫాళ భుజబలభీమ ఖడ్గనారాయణ సోమకులపరశురామ సత్యహరిశ్చంద్ర శౌచగాంఠేయ అప్రతిహతప్రతాపోదయ సతత హేమాద్రిదాననిరత దాచయసింగభూపతిసుతుండైన మేదినీరూపనారాయణ సింగమాంబాగర్భపుణ్యోదయ రేచల్ల వంశదగ్ధాభిసుధాకరుండైన శ్రీనూభవదేవేంద్రుండు దేవనగదక్షిణప్రాంతమందుల స్వనామాంకిత మాధవపురమందు స్వారాజ్యోపవిష్టుండై శ్రీపర్వతోత్తరద్వారమైన మహేశ్వరదేవరమంటపము మహాచ్ఛిలాసమూహానను రమ్యముగారచియింపించి పదవాక్యప్రమాణజ్ఞులైన మాయభట్టోపాధ్యాయులను తన్నిమిత్రులై శాసనంబు చెప్పమని పనిచినం దదుక్తశాసనంబు.

యస్మి యుద్ధరతి క్షీతి మృధుఃపా కోలాకృతౌసంభ్రమా  
 దుద్ధారస్య మితౌ వివేకవిధురా సుర్యేపి ఖర్వాశయాః  
 సత్యస్థాః కలయంతి సత్య మవనిం పాతాళగా సుర్వతః  
 పాతాళం దిగిభాశ్చ భారవిరహః పాయాత్సవ సు ర్వదా.  
 పాయా దాదివరాహస్య దంష్ట్రా మధ్యగతా మహీ  
 పంచమీ చంద్రదలగ్నస్య కలంకస్యానుకుర్వతీ.

యశఃప్రతాపా మూర్తాతు దేవదేవస్య శార్జ్జిణః  
పాయాస్తాం పరమాన్దకాణో శశిభాస్కరా. 3

హేరంబస్య ముదం కరోతు భవతాం వప్రక్రియాకాతుకీ  
యో దంతేన నిపీడ్య నిర్జరగిరిం నిజేపుకామో రుషా  
బిభ్యత్సు త్రినశేషు తర్దితట చ్చాయాం నిగ్త్యాత్మన  
స్తాంభింద స్పృతిదంతివక్త్రమనసా దేవానభీకా...

పాతువః పద్మనాభస్య శయ్యాశేషఫణిశ్వరః  
చకితేవ యతోలక్ష్మీర్మరురో యస్య నముంచతి. 4

పురావిరాసీత్పురుహూతభూతిః  
పాదారవిందా దరవిందయోనేః

వర్ణస్తుకీయో...సిద్ధసింధు  
సందోహసంతానయశోవితానః. 5

తుశ్యే తత్ర తువీయ విక్రమకథాచాతుర్యధుర్యోనయో  
వర్ణో దేవపదారవిందజననా ద్భాగీరధీపుర్ధినా  
పాథోవత్పృథితప్రభావవిధినా ప్రాస్తోభిధాం లక్షశ  
శ్రేష్ఠేషు స్తేషు గరిష్ఠపుణ్యమహిమా శేవర్లవంశోదధిః.  
లావణ్యైకరస స్రథాపి మధురో భంగైర్విహీనః పరం  
సత్వాకీర్ణనిజాంతరోఽపి సజడాసంగో నముక్తాశితః  
విస్ఫుర్జత్పరరాజమండలరుచిద్యేషీ నదేవాసురై  
ర్యతౌఽఘై ర్మృగితో నచాపి మునినా పీత స్సమశాంబుధిః.

ముక్తాఫలానాం సంభూతి ర్వంశేఽస్తీతి జనశ్రుతిః  
అస్మిన్వంశేతు సంభూత స్సంతాన స్సర్వకామదః  
తత్రాజని జనానందీ జేతా జన్యేషు వ్రేణాం  
విక్రమేః జయాకారో వీరో వెన్నమహీపతిః. 6

దోర్దండశాలినా యేన మండలాగ్రేణ ఖండితా  
రిపుశుండాలశుండాలీ జయలక్ష్మీకచాయతే. 7

తస్మా దావిరభూ దగణ్యమహిమా ఊణీభృతా మగ్రణీ  
శ్రీమాన్ దాచమనాయకో నిజయశోసీరంద్రితాశాంతరః  
య న్యాసన్నిహ వక్షిణోఽపి రివవో భిల్లా స్పదారాలపి  
త్యక్తాశా భువి భిక్షవో వివసనా ఆప్యంబరాంతాశ్రయాః  
యస్యాహితానాం రహితాంబరాణాం

ప్రాప్యాంతరిక్షం పరితోంతరిక్షమ్,  
తదాది నూనం భజతే నురూపం  
గుణాన్వయా దంబరనామధేయమ్.

౧౩

అభూ తస్మానుగ్రగ్రతిమరిపురాజద్వికఘటీ  
చవేటీవై దధ్యక్తాధితప్పఘుకంశీరవరవః  
కరాల ఊణీశతపితవరవక్తస్థలరమా  
సమా... జగతి విజయూ సింగవృక్షః

౧౪.

యస్యాద్యత్కరదాననాదిచలత్సంకే మహీమండలే  
స్వోంతీ గతశంక నుంచితగతిః కీర్తి స్పవంకం పదం  
బింబే చంద్రమసో నిధాయ తగసా రోహత్సదంబ్రగ్మూ  
స్తస్పంకాంకితదేహావప గగనే చూనం కలంకీ విధుః  
పుత్ర స్తస్య సృసింహస్య భాతి సుత్రామవిక్రమః  
అమిత్రోఘతమోరాశే స్మిత్రో మాధవనాయకః  
అనుజో మచుతేంద్రస్యదనుజారాతిసంపదః

అన్నపోతమహీశస్య సన్నతారిమహీపతేః.

౧౬

సృసింహసంభవోయస్మా దసా మాధవనాయకః  
అహితద్విరదారాతిబిరుదాంకయశోంబుధిః

౧౮

ధీరం తరజ్జగర్జితోంబరగత స్తస్యభద్రధారాధర  
శ్వామి శ్మత్రుశిరఃకపాల కరకోంక్తోరుధారాజలః  
సంతుష్టాత్మమహీప్రజః ప్రతిఫలత్సూర్యాంశువిమ్యున్నిభో  
భూమా దర్శితవై రిణాం | పతిదినం | పాణాంకురోద్దేదకః

ఉగ్రం సమక్షేషు రణేషు పూర్వం

తతో రమాయా రమణం ిపూణాం

ధాతార మంతే శరణాగతానాం

మన్యే త్రిమూర్తిం భువి మాధవేస్త్వమ్. ౨౦

సప్రమ్యమ్న బలౌద్ధతో నరకజ త్సత్పాపరక్త స్సదా

ధర్తైకప్రవణక్రియాపరమయాయుక్త స్సుభద్రానుజః

ఏవమ్మాధవతః పురాణపురుషా న్నాన్యో నృసో మాధవో

వైషమ్యం త్విద మస్యయ త్సజయే యుద్ధే సహాయాయతే

భాతినారాయణోదారః ఖడ్గనారాయణో నృపః

ప్రత్యక్షమపి య స్వేద మ ప్రమాణం యశో భువి. ౨౧

నిత్యం విష్ణుపదాలంబీ ద్విజరాజః కలానిధిః

సంపూర్ణమండలో రాజా నకలంకికథోప్యసా. ౨3

క్షమైకాధారభూతోఽపి బాహు ర్యస్య మహేపతేః

చింతి విమతవ్రాతశిరాంసి సతతం భువి. ౨౪

వర్ణ్యతే మహితే దానే కేవ మాధవభూపతిః

యే నాధినో నృపా భూమా కృతానృపతయోఽర్థినః

ప్రత్యర్థిగాయగోగాళ స్సాయం సమరసాత్యకిః

శ్రీశైలవింధ్యమధ్యోర్వీమండలం పరిపాలయన్.

దత్యంకార్కశకాబ్దశాలిని శివే వ్షరే నవే ఘల్లనే

మాసే దాచయసింగభూపతిసుత శ్రీమాధవో భూధవః

శ్రీశైలో త్తరత్రోరణే భువి మహేశస్యాలయం నూతనం

పాపాణైస్సుదృఢం. సురాసురమతం గమ్య మ్ముదాచీకరత్.

నిశ్రేణ...దభంగ రసానతలయోస్సోపాసమార్గందృఢం

శైలందిక్షుమహేశ్వరస్యచగృహం శ్రీమాధవేనాతతమ్.

ఇంద్రాద్యాఃకిల నిర్జరాభువివసుం నోమాధవో నిమ్నా

దైవేనేతి విసమ్ర వక్త్రకమలా శ్చింతాం శ్రయస్తేపరామ్.

మాధవో వర్ణ్యతే యేనదిలీప సలనాహుషైః  
 అకృతం సుకృతం యేన కృతాసుకృతినా కృతమ్.  
 పదవాక్యప్రమాణేషు ప్రవీణేన వినిర్మితమ్  
 శాసన మ్నాయసుధియా స్థేయా దాచంద్రతారకమ్.  
 శ్రీమతో నూనవేంద్రస్య రాజ్యాంగై కధురంధరః  
 మంత్రీ పోతనా మాసీ త్వర్వశాస్త్ర విశారదః  
 యస్యామాత్యశిఖామణేః కవివరస్తోత్రైకపాత్రీకృతాం  
 మత్వా వాక్పతి యధాసభాగాం వాన్వైఖరిం లజ్జతే  
 సోయం పెద్దనమంత్రవ్యతనయః శ్రీపోతరాజోన్వహం  
 దేవస్యాస్య మహోపకారరచనాం సమ్యజ్ముదాచీకరత్.

శ్రీగిరినాథాయనమః

సంత్యన్యేపి గికాగికాచ విబుధాః కక్షేషుకుషీంభరి  
 క్షీబక్షీబతరక్షుభక్షణ భయత్యక్తా విరక్తాశ్రమాః  
 తేనర్వేనిజ... నిర్జరధునీ నీరాక్తచంద్రాతప  
 స్మేరోమానయనోత్పలోత్సవ సురాధీశో మహేశోనుకిమ్  
 గజాసురేంద్రకుంభకూటనాటనాతిపండితం  
 సురాసురేంద్రమాళిహీరరంజితాంఘ్రి పంకజమ్  
 కళాధరోరగాధినాథ భూషితో త్తమాంగకం  
 సదాభజే మనోభవారి మంబికేశ మాదరాత్.

ఈశానములు వ్రాసింపవచ్చి వంగూరు తిప్పయభట్లు దేవతా  
 స్తుతిగాను జెక్కినశ్లోకాలు ఈరెండును.

శ్రీ శ్రీ శ్రీ పెద్దిరాజుకొడుకు పోతు గాజువ్రాలు.  
 మన్యేమాధవమంచితాంగమహితా శాశాసితోఽప్రభం .  
 యత్రాయిత్రకటార్థిరాగమవిధిజ్ఞే సృజనైః కృత్స్నశ్శేః.  
 దత్వాసూన్యధి పత్రిణోయమరయోజానంతి సంతంజయే

యేనేంద్రమ్మహాసా యమంచదళితాభం భూరిశ సాదయే  
చక్ర బంధోయంశ్లోకః.

ఈశాసనమునఁ దొలుత నాంధ్రభాష నేయంశముసూక్ష్మముగఁ  
దెలుపఁబడినదో యాయంశ మే సంస్కృతశ్లోకములందు వివరింపఁబడినది.  
తెలుఁగువచనమున బిరువాంకితుఁడు దాచసింగమాపతిసుతుఁడు నగు  
మాధవభూపాలుఁడు మాధవపురమున రాజ్యమేలుచు వై శాసనమును  
నిర్మింపఁబూని మాయభట్టోపాధ్యాయునిచే రిచింపించె నని కలకుగదా.  
ఆయంశ మంతయు శాసనములోని 30 శ్లోకములలో సమగ్రముగ  
వర్ణించి శాసనచరితముగు మాయభట్టోపాధ్యాయుఁ డీశాసన  
మాచంద్రార్కముగ స్థిరపఁచుఁగాకయు యాశించుచు శాసనమును  
ముగించినాఁడు. ఇక్కడకీ శాసనస్వరూపమంతయు పూర్తిగ ముగిసినది.  
ఆవెనుక నీపోతరాజుమంత్రినూర్చిన శ్లోకములు, మాజీవచ్చిన తిప్ప  
భొట్లు చెక్కిరిచిన స్తోత్రశ్లోకములు, పోతరాజునాలు, అను నక్కర  
ములు మాధవప్రశంసాత్యక్తమైన చక్రబంధశ్లోకములు గానవచ్చుచున్నవి.  
ఇవన్నియు నీశాసనమునకు సంబంధింపని యంశములే సాధారణముగ  
తామ్రశిలాశాసనములలో దేవతాస్తుతి, శాసననిర్మాతయొక్క వంశావ  
తారము, శాసనప్రయోజనము, స్వరూపము, శాసనమరచించునాతని  
పేరును వెలయుచుండును. వీనిలో నేనియమునఁ గొన్ని లేకుండుటయుఁ  
గౌచిత్యముగా నుండును. కాని శాసనస్వరూపము ముగిసినపిమ్మట  
నాశాసనమునకు సంబంధింపని యితర వ్యక్తులప్రసంగ ముండఁబోవు,  
ముప్పదియవ శ్లోకముతరువాతివిషయమంతయు నీశాసనమునకు సంబం  
ధింపనిదియే.

మఱియు వెలుగోటివాశచక్రమునఁ జూపిన శాసనపుట్రబ్రతిలో  
ముప్పదియవ శ్లోకముతరువాతనున్న శ్లోకములకుఁ గ్రమసంఖ్య గాన  
రాదు. అట్లంకెలు లేకుండుటయు నీ తరువాతి శ్లోకము లాశాసనము  
నకు సంబంధింపనివని యాధిగఁ దెలుపుచున్నది.

మఱియు 'సీతలుగోటివంశచరిత్రమున నాయాభూపాలురకాల మును దెలుపుటకు వారివారి శాసనముల నెఱుకపఱుచుటయేగాక వారి హరిషేరులతోఁ గూడిన శ్లోకములను గూడ చరిత్ర కుపయోగించుటకై సంగ్రహించి యున్నారు. ఈ శాసనముతుది నున్న చక్రబంధశ్లోక మట్టిది యేదా? కావుననే రెండవసింగభూపాలుఁడు నలకొల్పిన శాసనములు లభింప నందున నాతనిచరిత్రము నెఱుకపఱుచుటకై యాతఁడు రచించిన రసార్ణవసుధాకరమునందలి శ్లోకముల నాయనుబంధమున వెలువఱిచి యున్నారు. ఇటులనే నాయాభూపాలురకు సుబంధించిన సనదులను గూడఁ జేర్చియున్నారు.

ఇక నిచ్చట మాధవునియొద్ద మంత్రిగా నుండిన పోతరా జును గూర్చి తెలుపు పైరెండుశ్లోకములు మాధవనామాంకితములు గాన నీశాసనమున కనుబంధముగాఁ గూర్చియుండు రవి తెలియవచ్చుచు న్నది. లేకున్న శాసనస్వరూప మంతయు ముగిసినపిదప నీశ్లోకము లట నుండుట కేమియు నక్కఱ గానరాదు. ఇంతకును శాసనముచక్కఁబడిన చోటికిఁ బోయి, యచ్చటి శిలలందలి శాసనాక్షరస్వరూపమును బాగు గఁ బరిశీలించి, యథార్థమును గ్రహింపనంతవఱకు నీశ్లోకముల నూత గఁగొని పెద్దన పోతరా జీమాధవునియొద్ద మంత్రిగ నుండె ననుట సాహ సమాత్రమే యగును.

“నారీశ్చంద్రనవనాథచరిత్రలందు గౌరవ పేర్కొనిన సింగయ మాధవుఁడు మొదటిసింగభూపతి కుమారుఁ డయినమాధవభూపాలుఁ డగుటవలన గౌరవకాలము ఇంక కొంచెము వెనుకకుపోవుచున్నది” అని చెప్పచు శర్మగారు సవనాథచరిత్రమునకుఁ గృతిభ ర్రయైన శాంతభిక్షా వృత్తి యతీశ్వరునిఁగూర్చి యుంచు కై ననుబ్రసంగింపరైరి. ఈశాంతభిక్షా వృత్తియతీశ్వరుఁడే తనభృత్యుఁ డయినముమ్మడి శాంతయ్యకు శ్రీనాథు నిచే శివరాత్రిమాహాత్మ్యమును గృతిగ నిప్పించినట్లు ఆమాహాత్మ్యమునం దలిపీఠికాపద్యములవలనఁ దెలియు చున్నదిగదా! మాహాత్మ్యమునందుఁ



శేర్కొనబడినశాంతభిక్షావృత్తియతీశ్వరుఁడును, నవనాథచరిత్రమునందుఁ బేర్కొనబడిన యాతఁడును వేర్వేరుపురుషు లని ప్రమాణముగ నిరూపించుటకుఁ దగిన యాధారము దొరకనంతవఱకు నిద్దఱు పురుషు లొక్కరేయని యూహించుటకు బాధక ముండదు గదా. అట్టితఱి నీశాంత భిక్షావృత్తియతీశ్వరుఁడు శ్రీనాథునికి సమకాలికుఁడై క్రీ. శ. 1440 ప్రాంతమునందున్న వాఁడగును. అతనియనుమతిని నవనాథచరిత్రమును రచించిన యాగౌరవయు నాకాలమువాఁటివాఁడే యగు ననుటకు సంశయింప నక్కఱలేదు.

కావున, గారన తనఅక్షణదీపికలో చమత్కారచంద్రికనుండియు రసార్ణవసూక్తమునుండియు శ్లోకముల నుదాహరించుటచేతను, నవనాథచరిత్రమును శ్రీనాథునకు సమకాలికుఁ డగుశాంతభిక్షావృత్తియతీశ్వరు నాజ్ఞచే మల్లికార్జునునకుఁ గృతినిచ్చుటచేతను, పోతరాజునుగూర్చి తెలిపినశ్లోకము లాశాసనమునకు సంబంధింపని వగుటచేతను, శర్మగారనుకొనినట్లు గారనకాలము కొంచెము వెనుకకుఁ బోవుటకు బదులుగా ముందునకే వచ్చును. అతఁడు క్రీస్తుశకము పదునాల్గవ శతాబ్ది అంతమందుండుట యెట్లును బొసఁగదు. కావున క్రీస్తుశకము పదునేవవశతాబ్ది పూర్వార్థమున, అనఁగా క్రీ. శ. 1400 మొదలు 1450 వఱకాతని కాలమయి యుండును.

శ్రీ నేలటూరు వెంకటరమణయ్య ఎమ్. ఏ. గారు 'గారన' అను వ్యాసమాన నీతనికాలమునుగూర్చి యిట్లు తెలిపియున్నారు.

“సింగనమాధవుఁడును నతని మండ్రియగు పెద్దన పోతురాజును కా. శ. ౧౨౯౮ లో నుండిరని యుమానుహేశ్వరశాసనమునందలి “దంత్యంకార్కశకాబ్దశాలిని” ఇత్యాదిశ్లోకము విదితము సేయుచున్నది. మరియు శాసనాంతమునఁ బెద్దన పోతురాజు వ్రాలు గానతచ్చుచున్నది. “ఈశాసనము వ్రాయుంపవచ్చి వంగూరితిప్పయభట్లు దేవతాస్తుతిగాను చెక్కినశ్లోకాలు ఈ రెండును శ్రీ శ్రీ శ్రీ పెద్దిరాజుకొడుకు పోతు

రాజ వ్రాలు." ఇక సింగవ మాధవుఁడును వరనిమంత్రియగు పెద్దన పోతురాజును క్రీ. శ. ౧౩౭౬ వ సంవత్సరప్రాంతమున నుండిరనుట నిస్సంశయముగదా. పోతిరాజులమ్ముఁడగు నయ్యమంత్రియు నప్పటి వాఁడనుట నిశ్చయముగదా. అయ్యమంత్రికుమారుఁడును హరిశ్చంద్ర నవనాథచరిత్రలక ర్తయునగు గౌరవ క్రీ. శ. ౧౩౯౦, ౧౪౧౦ ల ప్రాంత మున గ్రంథరచనకుఁ గడంగెనని యూహింపవచ్చును. అతఁడు క్రీ. శ. ౧౪ వ శతాబ్దాంతమువాఁడగునుగాని వీరేశలింగముపంతులుగారు చెప్పి నట్లు ౧౫ వ శతాబ్దమధ్యకాలమువాఁడు కాఁజాలఁడు". శ్రీ వెంకట రమణయ్యగారి యభిప్రాయమునకును శ్రీ శర్మగారి యభిప్రాయము నకును భేదమింపకయుఁ గానరాదు.

గౌరవతండ్రిని 'అయ్యనమంత్రి' అని బేర్కొని హరిశ్చంద్ర చరిత్రమునం దట్లు సంస్కరించియున్నారు. వీరి కీపాత మెట్లులభించినదో? శర్మగారు నవనాథచరిత్రకృతిపతియగు శాంతభిక్షావృత్తిని బేర్కొనలేదు. వీరాతని బేర్కొనియు శివరాత్రిమాహాత్మ్యమునం దుదాహృతుఁడును, నవనాథచరిత్రమునం దుదాహృతుఁడును వేర్వేరుపురుషు లనినారు. అట్లనుటకుఁ దడినయాధారములను మాత్రము తెలుపరైరి. శ్రీ సూర్యనారాయణశాస్త్రిగారి షష్టిపూర్తిసంచిక వెలువడి సుమా రొకవత్సరము గావచ్చుచున్నది. అందు శర్మగారు తెలిపిన యుపపత్తులనే, అం దుదాహరించిన శాసనములనే యాధారముగఁ జేసికొని వీరిట్టికాలనిర్ణయము ను జేయుటచూడ విచిత్రముగఁ దోచుచున్నది.

శర్మగారి యభిప్రాయమును విమర్శించియుంటినిగావ ఆహేతువులచేతనే శ్రీ వెంకటరమణయ్యగారి సిద్ధాంతమును గతార్థమగుటఁజేసి యింతకొక్కడు వ్రాయనక్కఱలేదని పాఠకులకుఁ దెలుపుచు నింతటితో విరమించుచున్నాఁడను.



